

# POGODA

Dzisiaj będzie pochmurnie. Mogą wystąpić opady deszczu. Temperatura do 44F (6,7C). Wiatry wschodnie z prędkością od 10 do 20 mil na godzinę.

Jutro będzie pochmurnie i mogą wystąpić opady. Temperatura do 55F (13C).

Wschód słońca o godzinie 6,35 rano, zachód o 4,34 po południu.

# Dziennik Związkowy

## POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

No. 218 Rok (Vol.) LXXVIII

CHICAGO, IL, Poniedziałek, 11 Listopada (November 11), 1985

Telefon wszystkich biur 286-0141. **35¢**

# KREML ODRZUCIŁ PROPOZYCJĘ USA

## Amnestia Nie Dla Wszystkich

### Po Co Komu Złotówki?

Prasa informuje, iż: "Ze względu na chroniczny brak dewiz na obsługę pasażerów na lotniskach zagranicznych, PLL 'Lot' zamierza wprowadzić częściową odpłatność za bilety w dolarach."

Na razie za bilety tramwajowe i autobusowe płaci się jeszcze w złotychkach.

## Marcos Sam Wybierze Kandydata

Manila (CSM) — Prez. Ferdinand Marcos poinformował, że ostatecznie wybierze kandydata, który będzie brał udział w wyborach zaplanowanych na styczeń, i który będzie miał władzę, "jeśli nic nie stanie się prezydentowi".

Zona Marcosa, Imelda, zaprzeczyła wszelkim domysłom na temat jej kandydatury.

Marcos oświadczył, że zamierza zwrócić się do Ruchu Nowego Społeczeństwa o pozwolenie na dokonanie wyboru, podczas specjalnego spotkania, na którym omawiana ma być sprawa wyborów.

Rządząca na Filipinach partia pod nazwą Ruch Nowego Społeczeństwa zaakceptowała projekt wyborów prezydenckich, które mają być przeprowadzone 17 stycznia przyszłego roku. Prez. Marcos oświadczył przy tym, że może złożyć rezygnację trzy dni po jego przegranej.

Po ponad półtoragodzinnej naraździe, partia Marcosa zatwierdziła ustawę, która zostanie przedłożona w poniedziałek na forum Zgromadzenia Narodowego.

Marcos stwierdził, że zgodnie z tą ustawą, rezygnacja może stać się faktem, dopiero po ogłoszeniu zwycięzcy wyborów. "W ten sposób będę prezydentem przez cały okres przymusowego wakansu po wyborach" — stwierdził prezydent Filipin.

Członkowie partii prez. Marcosa uzgodnili, że prezydent złoży oficjalnie rezygnację w Zgromadzeniu Narodowym razem z projektem ustawy w poniedziałek.

Opozycja twierdzi, że aczkolwiek gest prez. Marcosa ma na celu wymiganie się od konstytucyjnego obowiązku ustąpienia przed wyborami, to jego akcja jest wywołana żądaniami opozycji.

## Sowiecki Statek Odplynał

Reserve, La. (CST) — Ignorując wezwanie komisji senackiej statek sowiecki "Marszał Koniew" skończył w sobotę ładowanie półtora miliona buszli ziarna, podniósł kotwicę i bez pośpiechu ruszył w dół Mississippi kierując się ku otwartemu morzu.

Mirosław Medwid, ukraiński marynarz, ofiara pomyłki funkcjonariuszy Urzędu Imigracyjnego (INS), pozostał na pokładzie.

Kilkunastu Amerykanów ukraińskiego pochodzenia wznosiło okrzyki "Zatrzymać ten statek!" powiewając jednocześnie flagami amerykańską i ukraińską, ale do żadnego incydentu nie doszło. W pobliżu "Marszala Koniewa" zatrzymało się kilka motorowych łodzi Coast Guard, które bacznie pilnowały, by nikt nie wszedł sowieckiej jednostce w drogę.

O godzinie 3 nad ranem w niedzielę statek opuścił wody terytorialne Stanów Zjednoczonych.

Departament Stanu nie skomentował ostatnich wydarzeń. "Sprawa jest zakończona" — powiedziała Anita Stockman, rzecznik Departamentu.

## Wałęsa Oskarża Władze

### Rząd PRL Dąży Do Rozbicia Ruchu "Solidarności"

Warszawa (UPI, CT) — Lech Wałęsa oskarżył reżimowe władze PRL o dążenie do zlikwidowania wyjątej spod prawa "Solidarności", czego wyrazem jest trzymanie czółowych działaczy podziemnego związku zawodowego za kratami podczas gdy inni więźniowie polityczni mają prawo do amnestii.

Wystąpienie Lecha Wałęsy nastąpiło po sobotnim komunikacie władz o amnestii ograniczonej. Zdaniem Wałęsy, taktyka reżimu polegająca na "rozbiciu i pokonaniu", nie przyniesie żadnych rezultatów.

"Ludzie znajdują sposoby na obronę swoich najlepszych i najbardziej oddanych przywódców, którzy z powodu wierności (wobec związku), pozostaną w więzieniach" — oświadczył Lech Wałęsa.

W sobotnim komunikacie reżimowych władz zapowiedziano, że wielu z 368 więźniów politycznych zostanie uwolnionych na mocy amnestii, która wejdzie w życie w przyszłym tygodniu. Nie podano w tym komunikacie żadnej konkretnej liczby tych, którzy mają wyjść z cel. Stwierdzono natomiast, że więźniowie, którzy zostali ułaskawieni w roku 1983 i 1984, a potem ponownie uwięzieni, nie podlegają obecnej amnestii.

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

## Atak Na Ambasadę USA w Limie

Lima, Peru (UPI) — W piątek, tuż po północy z dwóch przejeżdżających samochodów posypał się grad kul na ambasadę amerykańską w stolicy Peru. Zamachowcy zdążyli jeszcze przerzucić przez wysokie ogrodzenie ambasady dwie laski zapalonego dynamitu, którego eksplozja spowodowała wypadnięcie okien budynku. Szczęśliwie, nikt nie został ranny.

Czterej policjanci peruwiańscy, znajdujący się w pobliżu ambasady USA otworzyli ogień i odparli atak zamachowców.

Jak na razie nikt nie przyznał się do odpowiedzialności za atak. Władze peruwiańskie podejrzewają jednak, iż jego sprawcami było któreś z lewicowych ugrupowań.

Poprzednich zamachów na ambasadę Stanów Zjednoczonych dokonywała zawsze któraś z dwóch lewicowych grup — Rezolucyjny Ruch Tupac Amaru albo Maoistyczna Świetlista Droga.

Około siedmiu godzin przed zamachem, przed ambasadą amerykańską przemarszerowało pięć tysięcy osób, protestując przeciwko "imperialistycznej agresji". Protest ten był częścią większej demonstracji, która — pod tym samym hasłem — odbyła się również w innych częściach stolicy Peru.

### Niższy Kurs Dolara

Londyn (UPI) — Na europejskich giełdach wymiany notowany jest w poniedziałek niższy kurs dolara.

We Frankfurcie płacono za dolara 2.6185 DM; w Zurychu — 2.1525 fr. szwajc.; w Mediolanie — 1,767 lirów.



Rysunek Kazimierza Majewskiego, który ukazał się w "Dzienniku" po raz pierwszy 11 listopada 1929 r. W dniu dzisiejszym obchodzimy podwójne święto: Czcimy rocznicę odzyskania przez Polskę Niepodległości, oraz w Stanach Zjednoczonych, Dzień Weterana.

## Troska o Losy Kraju i Polskich Imigrantów w US

### Główny Tematami Obrad

### Rady Dyrektorów K.P.A. W Buffalo, N.Y.

Buffalo, N.Y. (inf. wł.) — Piątkowe półroczne posiedzenie Rady Dyrektorów Kongresu Polonii Amerykańskiej zgromadziło ponad 100 przedstawicieli społeczności polonijnej z całych Stanów Zjednoczonych.

Głównymi tematami, jakie poruszano w czasie całodziennych, bardzo intensywnych obrad, były sprawy związane z sytuacją Polaki, oraz losu imigrantów polskich, których stan wojenny zaskoczył w Stanach Zjednoczonych i pozostawił obecnie w sytuacji bardzo trudnej, szczególnie jeśli chodzi o uzyskanie statusu stałych mieszkańców tego kraju.

Wyrażając zaniepokojenie dramatycznym i stale pogarszającym się położeniem polskiej gospodarki, skazaniem środowiska naturalnego i stanem zdrowia narodu, Rada Dyrektorów w specjalnej rezolucji, upoważniła Komitet Wykonawczy Kongresu do podjęcia koniecznych kroków mogących przyczynić się do poprawy tej sytuacji.

Naturalnie decyzje podejmowane będą w zależności od stanowiska reżimowego rządu polskiego.

Zdecydowano jednogłośnie, aby z funduszy przeznaczonych na pomoc charytatywną Polsce, wysygnąć sumę \$30,000 na pomoc osobom przesładowanym i ich rodzinom, oraz rozpowszechnić apele o zbórkę pieniędzy na pomoc dla "Solidarności," pomoc w wydawaniu pism wychodzących poza cenzurą itd. (Pełne teksty odpowiednich rezolucji prześlemy w następnych wydaniach.)

Rada Dyrektorów, specjalną rezolucją, poparła apel prezesa Mazowskiego skierowany w liście do prezydenta Reagana, w którym zwraca się uwagę Prezydenta na konieczność poruszenia sprawy polskiej w rozmowie z Gorbaczowem w Genewie.

Kongres Polonii Amerykańskiej, wyraził jednogłośnie poparcie dla programu prezydenta Reagana SDI (wojen gwiazdnych). Bardzo wiele czasu poświęcono omówieniu akcji podjętej przez Kongres Polonii Amerykańskiej, zmierzającej do zapewnienia setkom imigrantów polskich statusu stałych mieszkańców US.

W tym celu, jak już wcześniej informowaliśmy, zwrócono się do Prokuratora Generalnego Edwarda Meese, aby korzystając ze swoich uprawnień wydał odpowiednie zarządzenie, a ostatnio, sen. Paul Simon i Murkowski dołączyli do jednej z

ustaw senackich "poprawkę" dotyczącą tej samej sprawy.

Równocześnie prowadzone są prace nad przygotowaniem dokumentacji dzięki której można będzie skutecznie żądać przywilejów dla Polaków, którzy znajdują się na razie nielegalnie w Stanach Zjednoczonych.

Piątkową Konferencję prowadził prezes K.P.A. i ZNP Alojzy A. Mazowski. Sprawozdanie Prezesa zostało przyjęte z wielkim uznaniem. W okresie niespełna pół roku, Prezes podjął bardzo wiele niezmiernie istotnych akcji zmierzających do poprawy sytuacji nie tylko Polonii, ale również naszych rodaków w kraju.

Trudno było uwierzyć, aby jeden człowiek, mógł w tak krótkim okresie czasu zrobić aż tak wiele. Przekazemy Czytelnikom najważniejsze punkty sprawozdania Prezesa, obejmującego pracę półroczną.

Uczestnicy piątkowego spotkania mieli okazję wysłuchać uwag Herberta Malina, przedstawiciela Departamentu Stanu, który odpowiedzialny jest za sprawy polskie tzw. "Polish Desk."

Herbert Malin podzielił się z zebranymi uwagami na temat swej ostatniej wizyty w Polsce (wrócił w środę). Zna on doskonale język polski, stąd łatwo mógł orientować się w sytuacji, którą zna znakomicie.

Zebrań trwało cały dzień, do późnych godzin wieczornych. Wskutek braku miejsca, nie możemy obecnie przekazać informacji na temat wszystkich spraw jakie poruszone zostały w czasie spotkania, przekazywać ich będziemy w kolejnych komunikatach.

### Wybuch w Przepompowni Ropy Naftowej Na Alasce

Zatoka Prudhoe, Alaska (UPI) W niedzielę miał miejsce wybuch, który spowodował przerwanie na dziesięć godzin pracy rurociągu dostarczającego ropę naftową. Wybuch nastąpił w przepompowni. Przez rurociąg ten przepływa 20% ropy naftowej wydobywanej w USA. Opanowanie pożaru, jaki wybuchł w wyniku eksplozji zajęło ponad pół godziny.

Dwaj pracownicy przepompowni, którzy doznali obrażeń zostali przewiezieni samolotem do Anchorage.

Przyczyny wybuchu nie są jeszcze znane.

### Doktorat H.C. Dla Prymasa J. Glempa

20 października w czasie uroczystej inauguracji roku akademickiego na Katolickim Uniwersytecie Lubelskim, Prymas Polski kardynał Józef Glemp otrzymał tytuł doktora honoris causa.

Godność tę przyznano na wniosek Wydziału Teologicznego "w dowód uznania zasług Prymasa w pracy dla Kościoła, narodu i ojczyzny."

## Prezydent Do Obywateli ZSSR

Washington (CT) — W niedzielę, 10 listopada, Prezydent przemówił do obywateli Związku Sowieckiego. Wystąpienie, przekazane na falach eteru za pośrednictwem "Głosu Ameryki," było reakcją na ocenowanie wywiadu, jakiego udzielił Ronald Reagan dziennikarzom sowieckim kilka dni wcześniej. 10-minutowe przemówienie Prezydenta, dwukrotnie dłuższe niż jego zwyczajowe, cotygodniowe wystąpienie radiowe do Amerykanów, zostało nadane o godzinie 8 wieczorem czasu moskiewskiego i było natchnieniem tłumaczone na rosyjski, ukraiński, hiszpański, arabski, litewski, albański, farski i swahili. Przedstawiciel "Głosu Ameryki" zapowiedział, że tłumaczenie na dalsze 33 języki, w jakich nadaje rozgłośnia swój program będzie transmitowane w okresie późniejszym.

Z ambasady amerykańskiej doniesiono, że przemówienie Prezydenta było doskonale słyszalne — w tłumaczeniu na rosyjski — zarówno w Moskwie, jak i w Leningradzie, na trzech spośród używanych przez "Głos Ameryki" zakresach. Anglojęzyczna wersja przemówienia nie była, zwyczajowo, zakłócana.

Reagan nawiązując do ponad 200-letniej historii stosunków amerykańsko-rosyjskich na polu kulturalnym i militarnym powiedział, że na wszystko przychodzi pora.

"Pozwólcie nam mieć, wobec zbliżającego się Bożego Narodzenia i Nowego Roku, nadzieję na rozpoczęcie się pory pokoju" — powiedział — "Jako dwa najsilniejsze państwa świata mamy nie tylko obowiązek dotrzymać wzajemnie danego słowa, ale także pomóc w rozwiązaniu lokalnych konfliktów w Afganistanie, Ameryce Łacińskiej i wszędzie gdzie indziej."

### Możliwość Dochodzenia w Sprawie Jurczenki

Los Angeles. (CT) — Prezydent Reagan rozważa możliwość przeprowadzenia dochodzenia i ustalenia, prawdziwości zarzutów, stwierdzających, że nieudarność agencji CIA — doprowadziła do podjęcia przez sowieckiego szpiega decyzji w sprawie powrotu do Moskwy.

Funkcjonariusze CIA towarzyszyli Jurczenko w jego podróży do Kanady, gdzie spotkał się on ze swą kochanką Rosjanką. Spotkanie to zakończyło się fiaskiem.

Dziennik "Los Angeles Times" twierdzi w swym niedzielnym wydaniu, że funkcjonariusze CIA zignorowali całkowicie stan psychiczny Jurczenki po spotkaniu się z jego przyjaciółką; przeszli do porządku dziennego nad jego depresją i pozostawili go samemu sobie. W tej sytuacji — Jurczenko zdecydował się podobno na powrót do Moskwy. Pismo opiera się na źródłach, które prosiły o dyskrecję.

Dziennik twierdzi, że prez. Reagan nie jest zadowolony z obrotu opisanej sprawy i rozważa przeprowadzenie dochodzenia.

# KALENDARZYK

Dzisiaj poniedziałek, 11 listopada — Święto Niepodległości Polski i Dzień Weterana.

Jutro wtorek, 12 listopada — Józefata.

Pojutrze środa, 13 listopada — Stanisława Kostki.

## O Wydaniu Wspólnego Komunikatu

### TASS Krytykuje

### Przemówienie Reagana Do Obywateli ZSSR

Washington (CT, CST) — Związek Sowiecki odrzucił propozycję Stanów Zjednoczonych o ogłoszeniu wspólnego komunikatu po spotkaniu prezydenta Ronalda Reagana z sowieckim przywódcą Michaiłem Gorbaczowem. Informacja ta pochodzi od przedstawiciela washingtonskiego rządu.

Paul Nitze, główny doradca Prezydenta do spraw rozbrojenia powiedział, że jest to bardzo mało prawdopodobne, aby doszło do wydania wspólnego oświadczenia.

Informacja o stanowisku sowieckim w tej sprawie została opublikowana po spotkaniu sekretarza stanu Georgea Shultza z Michaiłem Gorbaczowem. Podczas wywiadu udzielonego stacji ABC, Paul Nitze powiedział, że strona sowiecka wyraziła obiektywne w stosunku do wszystkich punktów amerykańskiej propozycji rozbrojeniowej.

Shultz i pozostali członkowie delegacji amerykańskiej powrócili z Moskwy nastawieni pesymistycznie. Shultz powiedział, iż nie wie jaki będzie rezultat genewskiego spotkania na szczycie. Podczas programu "Face the Nation" Sekretarz Stanu powiedział dziennikarzowi CBS, że po spotkaniu, obaj przywódcy będą musieli opublikować oświadczenie w sprawie jego wyniku. Forma tego oświadczenia będzie zależała od ilości punktów, na które obie strony wyraziły zgodę.

Shultz powiedział, iż jest możliwe,

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

## Rebelianci Zostali Zaskoczeni

Bogota, Kolumbia (CT) — Przedstawiciele rebelianckiego ugrupowania "M-19" stwierdzili w czasie tajnego spotkania z przedstawicielami prasy niezależnej w stolicy Kolumbii, że szybka i zdecydowana akcja wojska zaskoczyła ich kompletnie.

"Spodziewaliśmy się ciężkiej walki, nawet do 12 godzin — powiedzieli pozostali przy życiu przywódcy organizacji — ale liczyliśmy na to, że władze decydują się na negocjacje. Nie przypuszczaliśmy, że władza wykonawcza zdecydowała się poświęcić przedstawicieli władzy ustawodawczej".

Atak na Pałac Sprawiedliwości w Bogocie został przeprowadzony przez 35 rebeliantów. Wszyscy oni, a także 11 sędziów, 30 osób cywilnych kilkunastu policjantów, ponieśli śmierć w czasie 27-godzinnych zmagani. Wśród zabitych znaleźli się zamordowani przez rebeliantów przewodniczący Sądu Najwyższego Alfonso Reyes oraz przywódca bandy napastników a zarazem szef organizacji "M-19" Andres Almarales.

Alonso, obecny komendant zbrodniczej grupy, oskarżył siły zbrojne, że w imię zgładzenia "bojowników" poświęcili życie zakładników. Powiedział, że rebelianci mieli zamiar ewakuować zakładników przy współudziale Czerwonego Krzyża.

Prezydent Betancur powiedział w czasie niedzielnej mszy w stołecznej katedrze, że chciał nade wszystko uratować zakładników, ale nie mógł pozwolić na dialog z wyjętymi spod prawa zbrodniarzami. Pozostali przy życiu członkowie Sądu Najwyższego zbrojkotowali mszę.



## Kronika Harcerska

"Z Dzieckiem Swoim Rozmawiaj Po Polsku  
i Przekaż Mu Polskie Tradycje"

### Ruch, Rytm i Tęcza Barw

Na niedzielny Koncercie 20-lecia Harcerskiego Zespołu Tanecznego "Lechici" — "Kraj, rodzinny kraj" — na szerokiej scenie Ridgewood H.S. w Norridge podziwialiśmy przez 2 godziny piękno tańców polskich i strojów ludowych różnych regionów Polski, w wykonaniu naszych "Lechitów", "Wesołego Ludu" PRCU oraz wsłuchaliśmy się w polskie pieśni ludowe w wykonaniu harcerskich "Wichrów".

Pełne uznanie Jubilatowi, organizatorom Koncertu, za miłe przeżycia.

Podziwialiśmy wszystkie 3 zespoły, ich wkład pracy i osiągnięcia w wysiłku utrzymania i przekazywania polskiej bogatej kultury etnicznej do mozaikowej kultury Ameryki. Podziwialiśmy różnorodność polskich tańców — od dostojnego poloneza, brawurowego mazura, poprzez romantyczny kujawiak — do pełnych rytmu a nieraz żywiołowości tańców regionalnych — wszystkie w oryginalnych strojach ludowych. Porwały widownię tańce z okolic Rzeszowa i z Gór Beskidzkich. Ten ostatni wypadł szczególnie imponująco "Lechitom".

Wreszcie najpopularniejszy krakowiak i wspólny finał oczarował widownię.

Trudno tu dać sprawiedliwą ocenę występującemu zespołowi. Oba zespoły taneczne zachwyciły widownię, zmuszając ją do częstych żywiołowych oklasków. "Wesoły Lud" górował może doświadczeniem, mając większy procent wśród siebie — starszych wiekiem tancerzy — tak przynajmniej odebrał piszący te wrażenia z występu. Należy tu również podkreślić solowy taniec harcerskiej pary na tle "Wichrów".

Finał — gdzie wszystkie trzy grupy zmieszały się, zacierając podział na zespoły — był potwierdzeniem wysokiego poziomu artystycznego wszystkich, jak również poziomu wyrównanego.

Było to czarujące spotkanie młodości na scenie i widowni, wśród której bardzo wielu wielokrotnie już w życiu swoim podziwiała zespoły o bardzo wysokim poziomie artystycznym, jak: "Mazowsze", "Śląsk" i inne regionalne, to jednak można było słyszeć wyrażoną opinię — "Po co nam szukać dalekich zespołów, skoro mamy nasze tutejsze na takim już poziomie". Sądzę, że w tej opinii nie trudno dopatrzeć się obok szlachetnego uznania dla naszych tancerzy, jednak w pewnym stopniu i zarozumiałości, czy lokalnego szowinizmu.

Drukowany "Program" wydany bardzo estetyczny i bogato, zawiera obok historii zespołu, długą listę dawnych i obecnych członków, nazwiska młodego Komitetu Jubileu-

szu i niezbyt długą listę "Nasi Przyjaciele" — donatorów.

Nie wolno pominąć zakończenia wieczoru, w którym obecny kierownik zespołu i przewodniczący Komitetu 20-lecia złożył podziękowanie, wręczając skromne upominki — plakiety i wiazanki kwiatów tym wszystkim, którzy 20 lat temu podjęli myśl utworzenia Harcerskiego Zespołu Tanecznego i długie lata prowadzili zespół i próby tańca — a więc śp. hm. Czesławowi Orzeł-Orliczowi, b. drużynowemu 2-giej D.H. im. Tadeusza Kościuszki — na ręce p. Haliny Orzeł-Orlicz; hm. E. Lewandowskiej, b. drużynowej "Bałtyku"; śp. E. Raciborskiemu — pierwszemu choreografowi; dz.h. K. Siemaszko, długoletniemu choreografowi; śp. Z. Jaworskiej za pierwsze stroje dla zespołu i kierownicze "Wesołego Ludu", p. M. Bencik za współpracę.

Zupełnie słusznie kierownik zespołu wyróżnił również swoich rodziców, a szczególnie matkę, p. Ludmiłę Więcek za jej poświęcenie w trosce o stroje i wygląd zespołu. Gratulujemy zespołowi "Lechitów" sukcesu.

Dziękujemy przewodniczącemu Obwodu, phm. Tadeuszowi Więckowi oraz wszystkim młodym organizatorom za miły — wieczór i przeżycia.

### Prawdziwy Aktor u "Skrzatów"

Wybijający się młody aktor — a przed kilkoma laty wódz gromady zuchowej, znany nam wszystkim druh Kazio Siemaszko, bawiąc w Chicago wybrał się na zbiórkę "Skrzatów". Wiadomo, "natura wilka ciągnie do lasu...". Swą swobodą, młodością podbił serca najmłodszych.

Pragniemy tu nadmienić, że druh Kazio Siemaszko dzisiaj jest już wybijającym się młodym aktorem w Hollywood. Ci, którym czas pozwolił na pewno oglądali w ubiegłą niedzielę — druha Kazię w głównej roli filmu "The Mission", reżyserowanego przez St. Spelberga, wybitnego dyrektora w świecie filmu.

Młodemu harcerzowi — aktorowi życzymy "Szerokich ekranów!"

### Apel o Stroje Ludowe

Wszystkim chyba już wiadomo, że powstał nowy harcerski zespół taneczny — najmłodszych. Potrzebuje dużo strojów, by móc występować w całości, a liczy już ponad czterdziestu małych miłośników tańca.

Tu zwracamy się z prośbą do rodzin polskich, w których znajdują się już nieużywane stroje ludowe — o przekazanie ich nowemu zespołowi. Gotowość swą prosimy zgłaszać na telefony — K. Siemaszko: 478-8076 lub J. Bazylewski: 276-8341.

Z góry wszystkim dziękujemy. Również można przynieść je na próby zespołu, które odbywają się w każdą środę od godz. 6-ej w Avondale Pk., 3516 W. School.

### Wędrowniczki — Dzieciom

W sobotę, 2 listopada, w Avondale Park zebrały się zuchy dziewczynki i skrzaty na "Zabawę Wilkołaków", by razem pod okiem wędrowniczek i swoich drużynowych spędzić tradycyjny w tym kraju Halloween.

Czekamy na "sprawozdanie" od tych, którzy tam byli. Wiemy, że zuchów i skrzatów było ponad 70. Kto napisze?

### BIURA PRAWNE JOHN'A ROKACZA

Adwokat mówiący po polsku  
zajmuje się wszelkiego rodzaju sprawami.

- Rozwody
  - Uszkodzenia Cieleśne
  - Sprawy Kryminalne
  - Przekroczenia Drogowe
  - W Stanie Nietrzeźwym
- Pierwsza Wizyta BEZ OPŁATY  
Przyjmuje Także Wieczorami  
Dzwon 7 dni w tygodniu.  
24-godzinny. Dwa biura:  
Downtown i Northwest.  
**726-3753**

### ADWOKAT D. GILNA

- Rozwody w Polsce i USA
- Jazda w stanie nietrzeźwym
- Odszkodowania
- Sprawy imigracyjne
- Sprawy związane z nieporozumieniami między kupującym samochód a dealerem.
- Uszkodzenia cieleśne
- Sprawy kryminalne
- Kupno-sprzedaż interesów

Tel.: 825-3184

698-1776

(Tylko w Soboty od 9 do 12 w Południe)

5642 W. DIVERSEY AVE.

MOWIMY PO POLSKU



WASHINGTON — Niedźwiadek panda "Ling Ling" smacznie zajada się bambusem, gdy tymczasem specjaliści w Zoo przypuszczają, że już niedługo ponownie zostanie mamą. (UPI)

## Sumerowie

Sumerowie, mieli żyłkę do handlu, kochali spokój, wierzyli w przeznaczenie, patrzyli na świat z odrobiną melancholii — twierdzi orientalista, Hartmut Schmokel. — Przed wszystkim jednak lud ten, żyjący w trzecim tysiącleciu przed nar. Chr. w dolnym biegu Eufratu i Tyrgysu, oświecony był "prawdziwą mianą" opisywania i podpinania wszystkiego.

Każda cegła otrzymywała swój stempel i nawet najdrobniejsza transakcja handlowa nie odbywała się bez sporządzenia odpowiedniego dokumentu.

Na 100 mln tabliczek pokrytych pismem klinowym szacują eksperci spuściznę starożytnej kultury mezopotamskiej. Do tej pory archeolodzy odkopali zaledwie 1 procent tego spadku, który i tak udało się odczytać tylko częściowo. W półtora wieku od czasu rozszyfrowania pisma — jak się okazało —

Badania powinny nabrać jednak rozpędu z chwilą ukazania się pierwszego tomu "Pennsylvania Sumerian Dictionary", opracowywanego w Uniwersytecie Pensylwańskim w USA przez zespół naukowców pod kierunkiem prof. Ake W. Sjöberga. Całe dzieło ma obejmować 22 tomy. Ekspert od pisma klinowego mają zadanie o tyle ułatwione, że w końcu ubiegłego wieku archeolodzy przywieźli do archiwów Uniwersytetu ok. 30 tys. glinianych tabliczek, pochodzących z wykopaliska w Nipur, gdzie odsłonięto największą bibliotekę sumeryjską.

Od tamtego czasu archiwum pensylwańskie stało się obok Bagdadu, Stambułu, Paryża i Londynu, posiadaczem jednego z największych zbiorów glinianych tabliczek mezopotamskich.

Pierwszą w dziejach ludzkości wysoką kulturę, której uległ cały starożytny Wschód, Sumerowie stworzyli w żyznym międzyrzeczu, legendarnym ogrodzie Eden, części dzisiejszego Iraku.

### Nagrody Związku Pisarzy Polskich Na Obczyźnie

Londyn (D.P.) — Nagrody Związku Pisarzy Polskich na Obczyźnie za rok 1984 otrzymali: Marta Reszczyńska-Stypińska za całokształt twórczości oraz Jan Erdman za książkę "Droga do Ostrej Bramy". Pierwszą z nich ufundowała Fundacja Domu Pisarza, drugą zaś nagrodę im. Hermirii Naglerowej za najlepszą książkę roku — pan Antoni Motel. ZPPO tradycyjnie zorganizował wieczór nagrodzonych w Sali Malinowej POSK-u.

Ks. Mirewicz przekazał laureatom i zebrany pozdrowienia od prezydenta RP, który na imprezę przybyć nie mógł, oraz podziękował członkom jury i fundatorom nagród. "W osobach laureatów — powiedział — witamy myśl i kulturę polską, one są bowiem najważniejsze", a po krótkim wprowadzeniu zaprosił wszystkich również na uroczysty wieczór organizowany z okazji 40-lecia istnienia Związku. Nagrody wręczył laureatom prezes ZPPO Józef Garliński, Jan Erdman przyznając nagrodę w całości przeznaczoną na działalność Studium Polski Podziemnej, które bardzo pomogło mu w zbieraniu materiałów. Ten piękny gest nagrodzony został przez publiczność hucznymi brawami.

Rozpowszechniajcie  
"Dziennik Związkowy"

Stąd sumeryjskie karawany handlowe ciągnęły aż na południe Półwyspu Arabskiego i do Azji Mniejszej. Sterowanie gospodarką i handlem w samodzielnych miastach — państwach leżało w gestii duchownych i namiestników króla. Za panowania III dynastii z Ur (2070 do 1950 roku przed nar. Chr.) nastąpiła integracja miast w jedno spójne państwo.

Tysiąc lat wcześniej Sumerowie dokonali wielopomnego osiągnięcia w dziedzinie kultury: w świątyniach będących jednocześnie ośrodkami życia gospodarczego i spichlerzami narodziło się pierwsze w historii pismo.

Było to pismo klinowe, ryte w mokrej glinie. Posługując się nim sumeryjscy skrybowie sporządzili notatki gospodarcze i — wraz z postępującym rozwojem społeczności — administracyjne i sądowe.

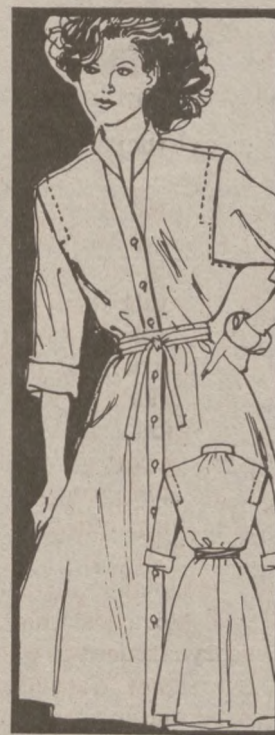
Już w połowie III tysiąclecia przed nar. Chr. pojawiają się też teksty literackie, a także teksty historyczne i opisy geograficzne służące karawanom za przewodniki.

Mowa i pismo przeżyły polityczny upadek państwa Sumerów, które na początku II tysiąclecia przed nar. Chr. weszło w skład Babilonii. Sumeryjski język używany był w obrzędach i nauce aż do początku naszej ery. Ale dopiero w ubiegłym stuleciu uchyliła się zasłona nad zasypałą kulturą mezopotamską, trzeba przyznać, że z efektem imponującym.

Do momentu wynalezienia druku żadna inna kultura nie pozostawiła tak wielu świadectw pisanych.

Na razie jednak uczeni muszą uzbroić się w cierpliwość. Cały słownik języka sumeryjskiego będzie gotowy dopiero ok. 2020 roku.

(Według "Der Spiegel")



4518 SIZES 6-20

Big-top ease for shirt  
coatdress—crisp, new.  
Elastic waist, roll up  
sleeves. For silk noil.  
Pattern 4518: Misses  
Sizes 6 to 20.

\$3.00 for each pattern.  
Add 65¢ each pattern  
for postage, handling.

Send to:

Anne Adams Patterns,

Reader Mail 10

POLISH DAILY ZGODA

62-08 Northern Blvd., Woodside,  
NY 11377. Print Name, Address,  
Zip, Size, Pattern Number.

Great FALL-WINTER  
PATTERN CATALOG.  
Surprise features, free  
pattern offer. Send \$2  
plus 65¢ postage.  
Books \$2.50 + 65¢ p&h.  
131-Add a Block Quilts  
129-Quick 'n' Easy Transfers

ANNE ADAMS

P A T T E R N S

Maria Dąbrowska

## NOCE I DNIE

Tom V

WIATR W OCZY

5

Ale tym razem było w niej tyle światła, że zdziwiła się, czemu ono nie rozjaśnia twarzy rodziców. Zapragnęła im udzielić jakoś daru, którym została wzbogacona, nim jednak zdążyła się odezwać, Bogumił wykrzyknął:

— Patrzcie! Tomaszek! O wilku mowa, a wilk tu.

Na schodki werandy wchodził rzeczywiście Tomaszek. Agnieszka i pani Barbara zerwały się zdumione. — Bój się Boga, chłopcze, skąd się wziął? Czy się co stało? A Emilka? Emilka?

— Jak on się zmienił! Jak urosł! — podziwiała brata Agnieszka. — Pokaż się, przecież ja ciebie rok nie widziałam.

— A Emilka? — powtarzała pani Barbara całując go machinalnie.

— Nic. Wszystko dobrze — odezwał się Tomaszek nie znanym Agnieszce męskim głosem. — Emilka na pensji. Nas wcześniej rozpuścili. Ja zaraz wszystko opowiem. Ale najważniejsza rzecz — obwieścił tryumfalnie — przeszedłem do piątej klasy!

2

— Rozpuścili nas wcześniej, bo dyrektor dostał depeszę, że jego matka ciężko zachorowała, i musiał zaraz wyjechać. No i tego... i mnie wyszło na dobre, bo się ze wszystkim tak śpieszyli, że bardzo krótko pytali. Tak że udało mi się wczoraj poprawić z trzech przedmiotów, będę miał tylko jedną dwójkę, to zdam z niej tego... po wakacjach — opowiadał Tomaszek.

— A twój wychowawca pisał dopiero co, że nie dostaniesz promocji — wtrąciła niepewnie pani Barbara.

— Słowo daję, wiedziałem, że mamusia mi nie uwierzy! — zgorzował się Tomaszek. — Ale ja sam przecież mówię, że mi się upiekło w ostatniej chwili.

— No, takie przejście fuksem, to może lepiej było zostać — westchnęła Agnieszka zasmucona, że wbrew chęci już coś jej się zaczyna w gadaniu Tomaszka nie podobać.

— Dlaczego? — zdziwił się smarując chleb. — Ja czuję, że doskonale dam sobie radę w piątej klasie.

— Zaraz — popadł w zwątpienie i ojciec. — Z powodu takiej prywatnej sprawy, że dyrektorowi matka zachorowała, całą szkołę wcześniej zamknęli?

— Ojej, tatuś mi też już nie wierzy. Przecież dyrektor musi wszystkie cenzury podpisać.

— A gdzie masz tę cenzurę? — odważyła się spytać pani Barbara. — Cenzura? Miałem ją nieść, kiedy szedłem piechotą? Żeby mi się pogniotła i zabrudziła? Zresztą cenzur jeszcze nie wypisali.

— A mówieś, że dyrektor... — szepnęła Agnieszka. Cóż to za wstyd i niedola! Każda rozmowa z Tomaszkiem, zwłaszcza po dłuższym niewiedzeniu, stawała się zawsze czymś w rodzaju mimowolnego śledztwa!

— Julka, jak się masz!

— Pan Tomaszek! Co panicz, na piechotę przyszedł? Ja zaraz odgrzeję kawę.

Dopiero po chwili rozbawionych powitań ze służącą Tomaszek zwrócił się do Agnieszki i objaśnił:

— Dyrektor podpisał, ale jeszcze nie wszyscy nauczyciele wystawili stopnie. Ci na przykład, co pytali dopiero wczoraj... Prosiłem w kancelarii — zwrócił się do rodziców — żeby mi przysłali cenzurę przez Józefata.

— A dlaczego ty się właściwie z nim nie zabrałeś? Po co było iść na taki upał piechotą?

— Bo nie zdążyłem. Pytałem się o niego w mleczarni, ale powiedział mi, że już pojechał. Mamusia może sprawdzić. — Tomaszek miał zwyczaj dokumentować szczegółowo każdy swój krok. — A ja już nie mogłem, słowo daję, ani chwili wytrzymać w mieście. Rzeczy zapakowałem i może Józefat wstąpi po nie jutro na stację. Dobrze?

— A to co takiego? — zdziwiła się pani Barbara biorąc z krzesła do ręki ładny kapelusz panama z miękkiej ryżowej słomki. — Czyj to kapelusz?

Tomaszek wszedł był na werandę z gołą głową i nikt jakoś nie zauważył go, kładącego nieznacznie piękny kapelusz w kącie na krześle.

Usłyszawszy pytanie matki zaczął kolejno całować ręce rodziców i z prawdziwą skrucą zeznawał:

— To jest właśnie jedno straszne głuństwo, które zrobiłem. Pożyłem od kolegi pięć rubli i kupiłem sobie taki drogi kapelusz. Strasznie przepraszam, ale tak marzyłem o panamie. Ta szkolna czapka taka gorąca i gruba. Myślałem, że tego... że jak dostanę promocję, to mi może przebaczą...

— No, no, nie pochwalam wcale takich zbytków. I jeszcze za pożyczone pieniądze — skarcił go ojciec, pani Barbara zaś stwierdziła, raczej podejrzliwie zdziwiona niż ucieszona:

— Uważam, że jak na panamę, to strasznie tanio pięć rubli.

Tomaszek po słowach ojca sposepniał.

— To ja nie wiem, co zrobić — rzekł markotnie. — Bo ten kolega strasznie prosił, żeby mu pieniądze zaraz odesłać. Ja wiem, że jestem taki głupi i lekkomyślny. Tatuś, niech mi tatuś jeszcze ostatni raz daruje.

— Ja ci dam te pięć rubli — wyrwało się Agnieszce.

Tomaszek był zawsze niebrzydki, lecz teraz przeobraził się z nieco pulchnego dziecka w nad wiek dużego, urodziwego młodzika. Jego pociągający wygląd budził zaufanie, i to do tego stopnia, że chciało się je żarliwie zaświadczyć. Nawet skłonność do nieznaczniego, przemijającego zęza nadawała jego pięknym złotawoszarym oczom wyraz raczej zamyślony niż przykry.

Ujrawszy w tych oczach żalosne przygnębienie Bogumił zawstydział się, że oto chłopak raz bez trudu sam przyznaje, iż zawinił, a oni jeszcze się krzywią. Wyszedł do siebie i wróciwszy dał Tomaszkowi dziesięć rubli.

— No, masz i żebyś zaraz jutro odesłał temu koledze. A z powodu promocji masz drugie tyle.

Pani Barbara, zostawszy sama z mężem, wyrzuciła mu:

— Po co to zrobiłeś? Czy nie przekonałeś się, że jemu nie można dawać pieniędzy do ręki? Nawet nie powiedział, co to za kolega, gdzie mieszka.

— No to go spytaj. Sama od niepamiętnych czasów kładziesz mi w głowę, że pchamy go do złego przez ciągle podejrzenia. No, więc mu zaufałem. Czegoż ty jeszcze chcesz? Niech się uczy żyć. Ma już piętnasty rok. Trzeba go traktować poważnie.

Pani Barbara odeszła do roboty goniąc, ale raz po raz łapała się na tym, że nie słyszy, co Szczepanowa do niej mówi. Czula niewyraźny popłoch, nie mogąc zdać sobie sprawy, czy zbiera on w niej samej, czy nadciąga z niewiadomej strony od zewnątrz.



## Wrażenia z Odczytu Solidarnościowców

26 października br. odbyło się bardzo pozytywne zebranie, zorganizowane przez Chicagowski Komitet Odczytu Studium Spraw Polskich. Salę wypełniła publiczność z różnych pokoleń i emigracji. Z przyjezdnych byli obecni studenci z Grand Rapids, prof. A. Ehrenkreutz oraz prof. Eugeniusz Zaleski, prezes Towarzystwa Historyczno-Literackiego w Paryżu, w towarzystwie Jacka Nowakowskiego, kustosa Polskiego Muzeum w Chicago.

Pod kierownictwem prof. Zaleskiego są Biblioteka Polska i Muzeum A. Mickiewicza, istniejące już od 150 lat, z którymi związane były tak wielkie postacie, jak A. Mickiewicz, F. Chopin, C. Norwid i inni, z okresu po Powstaniu Listopadowym. A potem korzystały z tych instytucji emigracje po Powstaniu Styczniowym, po Drugiej Wojnie Światowej, po-solidarnościowa i aż do obecnej chwili.

Ze spontanicznej zbiórki przekazano prof. Zaleskiemu ponad \$100. Dalszą pomoc można przekazać za pośrednictwem kustosa J. Nowakowskiego z tut. Muzeum.

Zebranie zainicjował prof. A. Ehrenkreutz z Uniwersytetu w Ann Arbor, Michigan, przewodniczący Komitetu Wykonawczego Studium Spraw Polskich. Mówił on o działalności Studium i zaofiarował, przywiezione ze sobą, nowy kwartalnik: "Studium Papers" z tak ciekawymi artykułami, jak: "The Sentencing of Lis, Michnik and Frasniki," oraz "Polish Debts After the Rescheduling Agreement with the Paris Club." Odczytany był również moskiewski artykuł atakujący Studium. Wskazuje to na cenę działalności Studium.

Paneliści: Hubert Romanowski, Andrzej Dudek i Jarosław Chołodecki mówili o sytuacji politycznej w kraju w tym czasie, gdy powstała "Solidarność," o tym jak Polonia reagowała na ich przyjazd do Ameryki, oraz o kierunkach działania, jakie sobie wytyczyli tutaj, podkreślając, że ani oni sami, ani nikt

inny nie zwolnił ich z obowiązków, które przyjęli w ramach pracy solidarnościowej i które chcą realizować we współpracy ze wszystkimi ludźmi dobrej woli.

Mówcy doceniali wagę współpracy z Kongresem Polonii Amerykańskiej, a szczególnie z Komitetem Pomocy Obrońcom Praw Ludzkich i Obywatelskich w Polsce przy Wydziale na Stan Illinois K.P.A. (prezes Bonawentura Migala, skarbnik Jan Jurewicz), oraz z parafiami katolickimi w Chicago.

Paneliści zdawali sobie sprawę, iż jest jeszcze dużo do wykonania i że wymaga to jak największego zaangażowania się młodego pokolenia w pracę polityczno-społeczną.

Głosy z sali w dyskusji przychylnie reagowały na wypowiedzi byłych solidarnościowców. Niektóre głosy krytyki i żalów nie wiązały się z tematem odczytu. Powinny były być skierowane pod adresem innych organizacji, pod warunkiem, że wnioskodawcy zgłoszą się do współpracy i pomocy.

Nie ma nic łatwiejszego jak narzekać, a potem stać na uboku i nie robić w tej czy innej formie. Współpraca i samopomoc są najlepszymi lekarstwami na ból społeczny w wolnych krajach, a więc praca solidarnościowa, bratnia pomoc.

Należy podkreślić, że na zebraniach Studium są zawsze ofiarowane pisma i książki do kupna, a nawet bezpłatnie. W ten sposób pozytywne publikacje rozchodzą się wśród uczestników zebrania.

Zostało podane, że następny odczyt Studium o obecnej prasie podziemnej "Solidarności" odbędzie się w sobotę, 30 listopada. Szczegóły w prasie i radiu.

### UCZESTNIK

#### Rektor U.J.

#### Prof. Józef Gierowski Gościnnie w Chicago

Na zaproszenie Fundacji Kościuszkowskiej Oddziału w Chicago przybędzie Rektor Uniwersytetu Jagiellońskiego w Krakowie, prof. Józef Gierowski. Weźmie on udział w publicznym spotkaniu na terenie University of Chicago, w niedzielę, 24 listopada b.r. o godz. 4 po poł.

Rektor Gierowski, który był znanym działaczem uniwersyteckiej "Solidarności", mówił będzie o tradycjach najstarszej polskiej wyższej uczelni. Spotkanie nastąpi w Goodspeed Hall (auditorium na 4 piętrze) i obejmie przyjęcie (wino i sery) oraz wystąpienie Rektora.

Wszyscy zainteresowani we wzięciu udziału w tym interesującym spotkaniu proszeni są o wcześniejsze zgłoszenie i rezerwację (wstęp 7 dolarów) telefoniczną do Illinois Humanities Council (Virginia lub Mary) tel.: (312) 939-5214.

Parking bezpłatny, wjazd na teren uniwersytecki przy 1060 East 59th Str., skręt w lewo do Goodspeed Hall.

### Odczyt

#### Dr Józefy Migala

Zarząd Klubu Przyjaciół Ziemi Tarnowskiej serdecznie zaprasza wszystkich Państwa na odczyt dr Józefy Migala, pt. "Wincenty Witos na tle swojej epoki." Odczyt zostanie wygłoszony w dniu 17 listopada (niedziela), o godzinie 6 wiecz., w sali SPK, pod adresem 3242 N. Pulaski Rd.

Po odczycie odbędzie się dyskusja oraz herbatka towarzysząca przy dźwiękach klubowej orkiestry pod batutą profesora Kazimierza Labno.

Stanisław Labno — prezes  
Józef Jasiak — wiceprezes

### Koncert Kulod

Chór Filareci Dudziarz Nr 15, Okręg I urządza koncert pieśni i kolęd, dnia 7 grudnia, w sali SWAP, 6005 W. Irving Park Rd.

Po koncercie, zabawa taneczna przy orkiestrze "Polonez" pana Mytnika.

Bar i bufet obficie zaopatrzone. Początek koncertu o godz. 7 wiecz. Zapraszamy całą Polonię.

Za Zarząd

Anna Kapusta — sekr.

#### Zebranie Miesięczne Nauczycieli Polskich w Ameryce

24 listopada, o godz. 2 po południu, w budynku K.P.A., przy 5844 N. Milwaukee Ave., odbędzie się doroczne walne zebranie Zrzeszenia Nauczycieli Polskich w Ameryce.

Prosimy wszystkich nauczycieli o udział.

J. B. Wrzesińska — sekr.-koresp.

## Teleton Krucjaty Oświatowej

Już za 3 tygodnie, tj. czwartek, 28 listopada, odbędzie się teleton Krucjaty Oświatowej organizowany od dwunastu lat przez Rycerzy Dąbrowskiego. Teleton nadawany będzie przez kanał 26, WCIU-TV, w Dzień Dziękczynienia, w godzinach od 9 rano do 3:30 po południu.



Zespół taneczny "Zzaz"

W części artystycznej zobaczymy m. in. dynamiczny zespół taneczny "Zzaz" (przedstawiony tu na zdjęciu), wokalistkę Jan Lazore, której nagrania w stylu "country" niedawno ukazały się na rynku oraz zawodowy zespół hiszpański, który wykona plomienne "flamenco."

Polskie tańce ludowe zaprezentuje doskonały zespół "Polonez" pod kierownictwem Antoniego Dobrzańskiego oraz "Wesoły Lud," pod kierownictwem Misi Bencik. Udział swój zgłosił również jeden z najpopularniejszych piosenkarzy polskich, Waldemar Kocoń.

Tu warto podkreślić, że koncerty Waldemara Koconia odnoszą olbrzymie sukcesy tak w Chicago, jak w innych skupiskach Polonii w Ameryce, Kanadzie a nawet i w Australii. W teletonie Krucjaty Oświatowej Kocoń, jak i inni wykonawcy, występują bezinteresownie, potwierdzając tym swe oddanie dla Polonii, a szczególnie młodzieży po-



Anna Chyła

lonijnej, którą Krucjata wspiera finansowo.

W sumie przewidzianych jest ponad 30 występów artystycznych. W teletonie wezmą również udział przedstawiciele tutejszych uniwersytetów, którzy omówią narastające z roku na rok trudności finansowe z jakimi borykają się studenci i ich rodziny. Trudności, które Krucjata Oświatowa pomaga zwalczać poprzez udzielanie pomocy finansowej studentom polskiego pochodzenia.

Pomocy studentom takim, jak Ania Chyła, która jest studentką prawa międzynarodowego w American University w Washingtonie. Ania przyjechała do Stanów dziewięć lat temu, doskonale opanowała język angielski i wyróżnia się, jako jedna z najlepszych uczennic liceum "Queen of Peace" (które ukończyła z wyróżnieniem w trzech latach), a następnie, jako studentka New York University, gdzie ukończyła jednocześnie dwa fakultety: filozofię i anglistykę.

Obecnie przyjęta została na trzyletni program prowadzący do doktoratu z prawa międzynarodowego.

Ania odznacza się wybitnym talentem. Jeden z profesorów New York University, po przeczytaniu napisanej przez nią pracy stwierdził, że jest wykonana na poziomie pracy doktorskiej. Wróży jej wielką przyszłość.

Ogranicza ją jedynie brak pieniędzy na opłacanie dalszych studiów. Tu pospieszyła jej z pomocą właśnie Krucjata Oświatowa udzielając Ani stypendium i bezprocent-

ową pożyczkę na łączną sumę \$2,500.

Krucjata Oświatowa istnieje dzięki poparciu społeczeństwa polonijnego. Doroczny teleton jest głównym źródłem zasilającym fundusz pomocy finansowej udzielanej w ramach Krucjaty studentom, jak

ani, którzy bez poparcia Polonii musieliby zrezygnować z dalszych studiów. Bowiem nasza grupa etniczna nie ma dostępu do programów federalnych wspierających mniejszości narodowe. Nasza młodzież musi walczyć o miejsce na uczelniach wykazując się intelektem i wynikami w nauce — jej nie "przysługuje" określona liczba miejsc na uniwersytetach, jak innym grupom. W "dostaniu się" na studia nie możemy pomóc naszym młodym ludziom. Możemy jednak i powinniśmy poprzeć tych, którzy własnymi osiągnięciami znaleźli się na liście studentów uniwersyteckich. Pomóżmy im finansowo, pomóżmy w opłaceniu studiów, pomóżmy wytrwać. Budując wspólnie fundusz Krucjaty Oświatowej budujemy lepszą przyszłość dla naszych dzieci, dla całej naszej grupy etnicznej w Ameryce.

\* \* \*

Dotacje na teleton Krucjaty Oświatowej można już nadsyłać na adres: Knights of Dąbrowski, 5723 N. Milwaukee Avenue, Chicago, IL 60646. Czeki lub money order prosimy wystawiać na: Crusade for Education. Wszystkie datki na Krucjatę Oświatową można odliczać od zeznań podatkowych (tax-deductible). Pełna lista ofiarodawców zostanie odczytana podczas teletonu.

Blizsze informacje: 792-1800 lub 457-2204.

#### Zebranie Klubu Kujawiaków

Zawiadamiamy o zebraniu, które odbędzie się we wtorek, 12 listopada, w sali Plac. 14 SWAP, 4139 S. Kedzie Ave., o godz. 7:30 wiecz.

Prosimy wszystkich o punktualne przybycie.

K. Jasiński, prezes;  
L. Siorek, sekr. prot.

### Komunikat PUNO

Wydział Humanistyczny PUNO zawiadamia, że wykład odbędzie się w dniu 16 listopada, o godz. 10:45 w budynku SPK przy 3442 W. Pulaski Rd. Obecność wszystkich studentów obowiązkowa.

Kierownictwo Wydziału informuje jednocześnie, że w tym samym dniu odbędzie się zapisy nowych kandydatów, którzy pragną rozpocząć lub kontynuować przerwane studia.

Wydział Ekonomiczny informuje, że już przyjmuje zapisy na kurs obsługi komputerów. Zainteresowani mogą się zgłaszać w każdą sobotę od godziny 10:00 do 2:00 p.m. Szczegółowe informacje udziela dr H. Romanowski.

Kierownictwo  
Polskiego Instytutu Nauki  
i Kultury — PUNO

### Odczyt w PUNO

Wydział Ekonomiczny PUNO wspólnie z Placówką Nr 90 SWAP organizują bardzo interesujący odczyt: "Współczesne zagrożenia świata," który wygłosi dr J. Domin, w dniu 16 listopada, o godz. 5:00 po południu, w lokalu SWAP, przy 6005 W. Irving Park Road.

Wstęp: \$2.00. Zainteresowanych uprzejmie zapraszamy.

Kierownictwo

## Bal Książęcy Zjednoczenia Polskiego Rzymsko-Katolickiego

Grupa Kulturalna Dorosłych Zjednoczenia Polskiego Rzymsko-Katolickiego w Ameryce ma zaszczyt prosić całą Polonię na czternasty Bal Książęcy — Cinderella & Prince Charming Ball, który odbędzie się w sobotę, 16 listopada br., w salach Lexington House, 7717 W. 95th St. Hickory Hills, Illinois. Dojazd bardzo łatwy głównymi ulicami lub autostradami z najdalej położonych zakątków naszej metropolii. Bezpłatny parking.

Honorowym gościem będzie i wokalację wygłosi J.E. ks. biskup Alfred Abramowicz, biskup pomocniczy archidiecezji chicagowskiej. Mistrzem ceremonii będzie Lucyna Migala, znana wszystkim z radia i telewizji.

Główną atrakcją tego prestiżowego balu będzie wybór — drogą loterii — Księcia i Księżniczki na rok 1986. Kandydatami mogą być uczniowie szkół średnich z terenu Chicago i okolicy, którzy są członkami Zjednoczenia Polskiego Rzymsko-Katolickiego. Wszyscy kandydaci dostają stypendia ufundowane przez Grupę Kulturalną z dochodów z Balu księżęcego i Pokazu Mody. Uczestnictwo w tej imprezie to ogromny zaszczyt dla młodzieży, ponieważ po raz pierwszy prezentowani będą w świecie dorosłych, mają okazję zawrzeć nowe znajomości i nauczyć się dobrych manier towarzyskich. Zwycięzcy będą przez cały rok reprezentować młodzież Zjednoczenia biorąc udział w różnych uroczystościach polonijnych.

Bal będzie rozpoczął polonezem w wykonaniu gospodarzy — Grupy Kulturalnej, w choreografii Misi Bencik. W programie przewidziane są również występy znakomitego zespołu tanecznego "Wesoły Lud". Do tańca grać będzie znana Polonii "Orchestra Biala Czerwoni".

Koszt biletów \$35.00 od osoby pokrywa to smaczny obiad ("prime rib") i wszystkie napoje alkoholowe.

Po rezerwacji prosimy dzwonić do p. Barbary Frankowicz na nr 767-5271.

### Konferencja

#### w St. Joseph H. S.

St. Joseph High School, przy 4831 S. Hermitage, zawiadamia, że w piątek, 15 listopada w godz. od 2 do 8 wiecz., odbędzie się spotkanie nauczycieli i rodziców, na którym zostaną oni powiadomieni o wynikach nauczania w I kwartale. W tym dniu lekcje nie odbędą się.

W sprawie informacji proszę dzwonić do dyr. siostry Patricie Marii: 927-3886.

#### Zabawa Klubu Dolistów i Okolicy

Jesienny bal Klubu Dolistów i Okolicy odbędzie się w sobotę, 16 listopada, o godz. 8 wiecz., w sali Copernicus Cultural Center, 5216 W. Lawrence Ave. (sala Królów — trzecie piętro).

Wstęp 5 dol. Będzie dobrze zaopatrzone bufet i bar. Odbywać się będzie również loteria fantowa. Gra orkiestra Pasierb.

W sprawie informacji można dzwonić na nr 777-1338.

M. Bochenko, prezes;  
I. Piotrowski, sekr.

#### Ubezpieczenie Na Życie w Z.N.P.

Jest jednym ze środków, który zapewni jednostce lub rodzinie odszkodowanie za poniesione straty finansowe, pomoże w trudnościach związanych ze stratą ojca, matki lub kogokolwiek z rodziny.

Grupa Kulturalna Dorosłych Z.P.R.K. dumna jest z organizowanego przez nią Balu Książęcego, ponieważ widzi, że młodzież polonijna zrzeszona pod sztandarem Zjednoczenia Polskiego Rzymsko-Katolickiego, poprzez uczestnictwo w tym programie, wzmacnia swą etniczną przynależność, ma przyjemność w nawiązywaniu i pogłębianiu kontaktów towarzyskich, staje się siłą i przyszłością swej organizacji.

Bardzo prosimy o poparcie tej imprezy.

Po informację można dzwonić do przewodniczącej Balu, Michaline Drust, na nr 927-3620.

J. Frankowicz,  
Komitet Reklamowy

## Z Życia Organizacyjnego Z.N.P.

### Msza Św.

#### Okręgu 13-go ZNP

Okręg 13-ty Związku Narodowego Polskiego, uprzejmie zaprasza na uroczystą Mszę św., do kościoła św. Jacka 3636 West Wolfram i George ulicy. Msza św. w języku polskim o godzinie 9:00 rano, w niedzielę 17-go listopada b.r.

Wszyscy delegaci z Grup i Gmin przynależnych do Okręgu są proszeni, oraz sympatycy i związkowcy.

S. Scibilo — komisarz

K. Pytel — komisarka

dr E.C. Różański — sekretarz

### Zebranie Tow. Wolność

#### Grupa 1776 ZNP

Tow. Wolność, Grupa 1776 ZNP, odbędzie swe miesięczne posiedzenie w czwartek, 14 listopada, o godz. 7:30 wieczorem, w sali Moskala, 5639 N. Milwaukee Ave.

Są ważne sprawy do omówienia i załatwienia, sprawozdanie z naszej zabawy, prosimy o liczne przybycie.

St. Bogobowicz — prezes

Z. Drwilla — sekr. prot.

### Zebranie

#### Stow. Dobroczynności

#### Przy Z.N.P.

Zebranie Stow. Dobroczynności przy ZNP odbędzie się we wtorek, 12 listopada, w sali Domu Młodzieży Okr. 13 ZNP, 6038 N. Cicero Ave., o godz. 7:30 wiecz.

Na zebraniu będzie sprawozdanie komitetów nadchodzącego Balu Debiutantek, który odbędzie się 23 listopada, w sali Przybyły.

Uprasza się delegatki o dostarczenie fantów na loterię, która odbędzie się po zebraniu.

Byłe dyrektorki Z.C. ZNP będą gospodyniami wieczoru.

Prosimy o obecność i punktualność.

H. Szymanowicz, prezeska;

M. Filar, sekr. prot.

### Zebranie Grupy 843 ZNP

#### Tow. T. Kościuszki

Miesięczne zebranie Grupy 843 ZNP Tow. Tadeusza Kościuszki odbędzie się w środę, 13 listopada, o godz. 7 wieczorem, w sali SPK, przy 3242 N. Pulaski Rd.

Sekr. finansowy John Kowalczyk będzie urzędował już od godz. 6.

Prosimy wszystkich członków o jak najliczniejsze przybycie.

Józef Marolewski — prezes

Czesław M. Pawlak — sekr. prot.

## CZYTELNIK MIESIĄCA

- Główna wygrana \$100.00; druga nagroda, półroczna prenumerata Dziennika Związkowego trzecia nagroda "Kalendarz Polski na Rok 1986".
- Każdy może nadesłać dowolną ilość kuponów.
- W losowaniu będą brały tylko oryginalne kupony, które otrzymamy do końca danego miesiąca.
- Losowanie raz w miesiącu a nazwiska zwycięzców ogłaszane będą w każdy drugi piątek miesiąca.
- Pracownicy Dziennika Związkowego i Związku Narodowego Polskiego i ich rodziny nie mogą brać udziału w konkursie.

LISTOPAD 1985

Imię, Nazwisko

Numer domu, ulica

Miasto

Stan

Zip code

Kupon należy wysłać na adres:

CZYTELNIK MIESIĄCA

Dziennik Związkowy

6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

### HAWAJE

16 list. — 1 tydzień — \$419

### CANCUN

17 list. — 1 tydzień — \$349

Do powyższych cen włączony jest przelot i hotel. 2 osoby w pokój. Obowiązuje \$3 podatek.

Po Szczegółowe Informacje,  
Proszę Telefonować:

**ALTA TRAVEL**

5418 W. FULLERTON AVE.

CHICAGO, IL 60639

745-2962

Dealer Pekao

Paczki Morskie i Lotnicze

Tłumaczenia, Sprawy Konsularne

Zdjęcia Paszportowe

Na Poczekaniu

w Naszym Biurze

Zamknięte w Srody i Niedz.



**Dziennik Związkowy**

(USPS 163-400)

Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois  
Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at  
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.**ALOJZY A. MAZEWSKI—Prezes**  
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

POLISH DAILY ZGODA

**ANNA M. RYCHLIŃSKA, Redaktor Naczelny**ZESPÓŁ REDAKCYJNY: Józef Białasiewicz, Piotr Domaradzki, Iwona Skoczylas, Elżbieta Urbańska,  
Alicja Otap, Ewa Azarjew, Andrzej Azarjew i Elżbieta Wiśnicka—Korektor

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0146

Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy publikowania płatnych ogłoszeń i nadesłanych tekstów.

**WARUNKI PRENUMERATY**

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ

W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codzienne i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$40.00	Rocznie (1 yr.) \$15.00
Półrocz. (6 mos.) 22.00	Półrocz. (6 mos.) 9.00
Kwartal. (3 mos.) 13.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00
Miesięcz. (1 mo.) 7.00	

W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy  
Numer Codzienny (Single Daily Copy) ... 35¢

DO INNYCH KRAJÓW:

Codzienne i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$60.00	Rocznie (1 yr.) \$18.00
Półrocz. (6 mos.) 45.00	Półrocz. (6 mos.) 14.00
Kwartal. (3 mos.) 20.00	Kwartal. (3 mos.) 8.00*

W Kioskach (Newsstands)—Pojedynczy  
Numer Weekendowy (Single Weekend Copy) ... 50¢**W 67 Rocznicę Odzyskania Niepodległości**

Dzień 11 listopada 1918 r. zapisał się w historii narodu polskiego, jako jeden z najpiękniejszych. Po 123 latach niewoli, powstało znów niepodległe państwo polskie.

Prawdziwa wolność przyszła naprawdę dopiero w dwa lata później, gdy Marszałek Piłsudski na czele bohaterów, polskich żołnierzy wypędził z ziem polskich hordy bolszewickich najeźdźców. Państwo polskie, prawnie uzyskało jednak swą niepodległość właśnie w listopadzie 1918 r.

Polacy wywalczyli sobie wolność sami. Bohaterski zryw narodu, odwaga żołnierza wszystkich trzech zaborów a nawet, synów Polonii Amerykańskiej i innych skupisk emigracyjnych za granicą, udokumentował raz jeszcze światu, że Polacy nigdy nie zrezygnują ze swych praw, walczyć będą do ostatniej kropli krwi, by być wolnymi i niezależnymi.

Niestety, radość trwała jedynie 20 lat, i znów but najeźdźców zgniótł nieszczęśliwy kraj. Nie zdołał jednak zniszczyć ducha narodu.

Da dobry Bóg, że znów doczekamy następnej historycznej daty, gdy nasi bracia z nad Wisły, Odry i Buga, świętować będą mogli radośnie swą niepodległość.

**Dzień Weteranów**

W tym samym dniu, 11 listopada, w którym Polacy obchodzą rocznicę odzyskania niepodległości (67-a) po 123 latach zaborów, Amerykanie składają hołd swoim weteranom. Jest to amerykańskie Święto Żołnierza, ustanowione przez Kongres dla upamiętnienia zawieszenia broni pod koniec Pierwszej Wojny Światowej (która miała „skończyć wojny” w dziejach ludzkości). Polskie Święto Żołnierza przypada 15 sierpnia w rocznicę zwycięstwa młodej armii polskiej pod wodzą Józefa Piłsudskiego nad hordami bolszewickimi, które „po trupie Polski” chciały zanieść barbarzyński komunizm do Niemiec i zachodniej Europy. (W kolonii sowieckiej pod nazwą PRL Święta Żołnierza nie wolno obchodzić).

Od 1971 r. do 1977 r. zgodnie z uchwałą Kongresu z 1968 r. o przenoszeniu świąt i rocznic na poniedziałek (przedłużenie weekendu) Dzień Weteranów obchodziliśmy w ostatni poniedziałek października. Wobec protestów społeczeństwa a szczególnie weteranów, w 1977 r. Kongres wrócił do tradycji. Dzięki temu już ósmy rok będziemy obchodzili Dzień Weteranów znowu w dniu 11 listopada.

W dniu tym złożymy hołd 1,081,000 młodych Amerykanów, którzy oddali życie dla swej ojczyzny i sprawy wolności, we wszystkich wojnach Stanów Zjednoczonych od 1776 r., oraz uznanie 28 milionom żyjących b. żołnierzy amerykańskich, którzy walczyli w ostatnich wojnach.

Najkrwawszą była bratobójcza wojna domowa (1861-65) stanów południowych z północnymi. Wzięło w niej udział prawie 5 milionów żołnierzy. Na polach bitew poległo 364,000 żołnierzy Północy i 133,000 żołnierzy Południa (Konfederacji).

W wojnie o niepodległość walczyło 290,000 Amerykanów, zginęło 4,000.

Siły amerykańskie w wojnie z Wielką Brytanią w 1812 r. liczyły 287,000 ludzi, zginęło 2,000.

W wojnie z Meksykiem (1846-48) mieliśmy zaledwie 79,000 ludzi w mundurach, zginęło 13,000.

W wojnie z Hiszpanią (1898 r.) z 392,000 żołnierzy i marynarzy zginęło 11,000.

Podczas Pierwszej Wojny Światowej na wezwanie Kongresu i prez. Wilsona 4,744,000 Amerykanów wdziało mundur wojskowy. Na polach Francji zginęło 116,000 żołnierzy amerykańskich.

W czasie Drugiej Wojny Światowej 16,535,000 mężczyzn i kobiet służyło w siłach zbrojnych Stanów Zjednoczonych. Na wszystkich teatrach wojny zginęło 406,000 Amerykanów.

W okresie wojny na Korei mieliśmy w siłach zbrojnych (nie równocześnie) 6,807,000 mężczyzn i kobiet. W walkach na Korei zginęło 55,000 Amerykanów.

W latach nieszczęsnej wojny w Wietnamie służbę wojskową odbyło 9,834,000 mężczyzn i kobiet, zginęło 47,000.

W dniu dzisiejszym, w dniu Święta Niepodległości, chylimy czoła przed wszystkimi bohaterami, którzy oddali życie w obronie ukochanej ojczyzny. Składamy hołd tym wszystkim, którzy nie szczędząc zdrowia i sił po dzień dzisiejszy idej wolności i niepodległości wiernie służą.

Szczególnie na część tę zasługują weterani dwóch Wojen I i II, którzy wierni przysiędze Żołnierza Rzeczypospolitej, nadal walczą, nie orężem naprawdę, ale słowem, czynem i postawą moralną, wspierając młodszych, a czasami słabszych, podpadających na duchu.

Nie tracimy jednak nadziei. Przed pięcioma laty znów byliśmy świadkami pięknego odrodzenia ducha narodu w postaci „Solidarności”. Mimo jarzma ucisku, mimo brutalnej przemocy władz komunistycznych, stałego terroru fizycznego i psychicznego, duch narodowy przetrwał i odrodził się w jakże pięknej postaci.

W dniu Święta Niepodległości, przesyłamy nasze najserdeczniejsze życzenia wszystkim: Narodowi Polskiemu, braciom i siostram rozsiądanym po całej kuli ziemskiej, całej amerykańskiej Polonii.

Idea wolności i niepodległości jasno przyświeca naszej drodze. Nigdy z niej nie zboczymy. Tak nam dopomóż Bóg.

Była to tragiczna wojna, prowadzona bez woli zwycięstwa w b. niekorzystnych warunkach. Propaganda komunistyczna do dziś głosi, że „partyzanci” Vietkongu zadali klęskę supermocarstwu amerykańskiemu. Jest to kłamstwo. Siły amerykańskie i sprzymierzone południowo-wietnamskie walczyły z regularną armią Wietnamu Północnego, a większość partyzantów Vietkongu w Południowym Wietnamie rekrutowała się z żołnierzy północnowietnamskich, po specjalnym przeszkoleniu wysłanych do Wietnamu Południowego, by uwadali tam południowych Wietnamczyków.

Wojska amerykańskie i południowowietnamskie miały do obrony wąski, w niektórych miejscach zaledwie 50 km szeroki, a tysiąc kilometrów długi pas górystego terenu, na pograniczu z Kambodżą i Laosem pokrytego tropikalną dżunglą. Wojska komunistyczne usadowiły się w „sanktuariach” w Laosie i Kambodży z których atakowały Amerykanów w Wietnamie Południowym i cofały się za granicę. Wojskom amerykańskim nie wolno było przekroczyć granicy Kambodży i Laosu. Gdy prez. Nixon zdobył się na rozkaz uderzenia na „sanktuaria” komunistów w Laosie i Kambodży, od Bostonu do Los Angeles zerwał się huragan protestów i demonstracji przeciw decyzji prezydenta. Pod naciskiem ogłupionych przez propagandę komunistyczną i liberalną studentów, profesorów i pacyfistów, oraz Kongresu, Nixon ograniczył „inwazję” Kambodży i Laosu do 3 mil.

Wstrzymanie przez Kongres Stanów Zjednoczonych pomocy, najpierw Kambodży, potem Wietnamowi Południowemu, zadecydowało o zwycięstwie Wietnamu Północnego, wspieranego przez Rosję Sowiecką i Czerwone Chiny. Komuniści wygrali wojnę wietnamską, nie na polach bitew, lecz na ulicach amerykańskich miast i w Kongresie Stanów Zjednoczonych.

Znaczna część ogłupionego przez liberałów społeczeństwa amerykańskiego odnosiła się do wracających z Wietnamu żołnierzy obojętnie lub wrogo, z pogardą, jak do zbrodniarzy („niemoralna wojna” twierdzili „zatroskani” duchowni różnych wyznań, profesorowie i publicyści). Dopiero w ostatnich latach zaszła zmiana. Społeczeństwo wreszcie zrozumiało, że wyrządziło wielką krzywdę żołnierzom, którzy jak ich starsi koledzy w czasie Drugiej Wojny Światowej walczyli o wolność i demokrację.

Pomnik w Washingtonie z nazwiskami Poległych (wśród których jest dużo nazwisk polskich), jest wyrazem nowej postawy narodu, nie tylko wobec Poległych w Wietnamie, ale także żyjących b. żołnierzy, którzy walczyli w dżunglach Indochin. Zrozumiano, że nie ich winą jest pierwsza w dziejach klęska wojenna Stanów Zjednoczonych.

Dla wyrównania krzywdy wyrządzonej weteranom wietnamskim powinniśmy okazywać im specjalną wdzięczność i uznanie.

**INNI  
PISZĄ:**

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

**Chruszczow w Dobrze Skrojonym Ubraniu**

NOWY DZIENNIK — Niewątpliwie Michail Gorbaczow wygląda, mówi i działa inaczej aniżeli 25 lat temu Chruszczow i w późniejszych dziesięcioleciach ledwie ruszający się Leonid Breżniew czy Konstantin Czernienko. Gorbaczow rozumie znaczenie środków masowego przekazu w nawiązywaniu kontaktu ze swoimi i obcymi społeczeństwami, w głoszeniu politycznego i ekonomicznego programu.

Zachodnia prasa, radio i telewizja dały się wziąć na przynętę. Z zachowaniem się Gorbaczowa zaczęto wiązać niczym nie poparte nadzieje, że zmieni on oblicze i politykę Sowietów. Gorbaczow pouczał, łajający, żartujący albo odmawiający odpowiedzi, uznany został przez środki masowego przekazu za przedstawiciela „nowych” Sowietów.

Konferencja prasowa w Paryżu jednak, którą Gorbaczow odbył wspólnie z prezydentem Mitterrandem, zawierała szereg wskazówek, że ten wypolerowany i dobrze ubrany boss na Kremlu ma identyczne cechy i reakcje jak Chruszczow 25 lat temu. Zapytany o prawa człowieka w Sowietach, Gorbaczow bił pięścią w stół krzycząc ze złością: „Jeśli będzie trzeba, Związek Sowiecki każdego ustawi we właściwym miejscu”. Trudno o bardziej wyraźną groźbę. Wiadomo, jak Sowiety „ustawiają” opozycję.

Wszyscy członkowie komitetów dla spraw badania Helsinek poza jednym, zostali aresztowani, uwięzieni, zamknięci w szpitalach dla psychicznie chorych, zesłani, skazani na banicję i pozbawieni pracy. Słowem zostali „ustawieni” we właściwym miejscu. Gorbaczow bił przy tym pięścią zupełnie jak Chruszczow butem w pulpit w Narodach Zjednoczonych, albo w maju w 1960 roku na konferencji prasowej również w Paryżu, po zestrzeleniu amerykańskiego samolotu zwiadowczego U2. Obrzucił wtedy Chruszczow prezydenta Eisenhowera stekiem obelg. Gorbaczow tego nie uczynił, ale przywołał swoim zachowaniem echa tamtych dni i ponownie pokazał prawdziwe Sowiety.

Chruszczow, obok którego na konferencji w Palais de Chaillot siedział pochmurny Żukow, wygrażał także zachodnim dziennikarzom. Kiedy w pewnym momencie nieżyjący już Leon Dennen, wtedy prezes agencji prasowej Foreign News Service i komentator pism Script-Howard zarzucił mu wystąpienie propagandowe, Chruszczow krzychał: „Ja tobie pokażę propagandę!”

Teraz Gorbaczow był bardziej wypolerowany, ale Danowi Rathrowi, szefowi ekipy CBS, z całą brutalnością odmówił udzielenia odpowiedzi na temat praw człowieka. Jego natychmiastowe reakcje na każde pytanie, które dotyczyło Sowietów, były konfrontacyjne i zdecydowanie przypominały Chruszczowa.

Zachodnie środki masowego przekazu muszą liczyć się z tym, że dobre ubranie Gorbaczowa i jego zdolność do natychmiastowej riposty nie oznaczają, że Sowiety zmieniły się i że przestaną być państwem zamkniętym i prowadzącym politykę agresji. Deeskalacja zbrojeń atomowych to całkiem inna sprawa. Żadne państwo, wielkie i małe, nie zamierza stać się ofiarą broni całkowitego zniszczenia.

**Kongr. John Dingell**

Nazwisko tego kongresmana polskiego pochodzenia z Detroit zaczyna pojawić się w środkach masowego przekazu. Jest on uważany za kandydata na speakera Izby Reprezentantów na miejsce po obecnym długoletnim speakerze, „Tip” O’Neill.

Wysunięcie się Dingella pokrzykuje plany dwóch innych kandydatów na speakera, a mianowicie kongr. Daniela Rostenkowskiego, przewodniczącego ważnego i wpływowego w polityce Komitetu Środków i Sposobów oraz kongr. Jima Wrighta, przywódcę demokratycznej większości w Izbie Reprezentantów.

**Święto Niepodległości  
11 Listopada**

Święto Niepodległości 11 listopada obok Święta Konstytucji 3 maja jest najpiękniejszym świętem w dziejach Narodu polskiego.

O ile dzień 3 maja stał się symbolem zgody narodowej, rozumu politycznego i prawdziwej demokracji — o tyle w dniu 11 listopada czcimy symbol tego, co jest darowanym przez Boga prawem i pragnieniem nie tylko każdej jednostki ale każdego narodu a w szczególności Narodu polskiego. który niejednokrotnie i nie zawsze z własnej winy był tego prawa pozbawiony. Czcimy wolność.

Po wieloletniej niewoli, kosztem wielu poświęceń i ofiar, wolność ta została wywalczona ale trwała krótko, bo zaledwie 20 lat.

Na przestrzni historii dwadzieścia lat, to chwila.

Ledwie Naród polski zaczął klaszczyć fundamenty pod swoją odrodzoną Ojczyznę, rozszalała się 2-ga wojna światowa i Polska wzięta w dwa ognie przez dwóch nie przebiegających w środkach napastników w osobach Hitlera i Stalina, musiała ulec.

Nie poddała się jednak i walczyła nadal na wszystkich frontach świata po stronie zachodnich Aliantów, będąc najwinniejszym ich sojusznikiem, wierzącym w to, że utraconą wolność odzyska. Stało się jednak inaczej. Pomimo, że w czasie wojny nazywano Polskę „sumieniem” i „natchnieniem” świata — po zakończeniu wojny na skutek krótkowzroczności Aliantów - Polska zniszczona wojną i pozbawiona Kresów wschodnich, wraz z innymi sąsiedzkimi narodami znalazła się w kręgu wpływów i hegemonii sowieckiej i jest w nim do dzisiaj.

Zdawało by się, że po 40-stu latach totalitarnych rządów komunistycznych pragnienie wolności zostało stłumione i wyeliminowane z serc i umysłów Polaków, że nowe pokolenie chowane na pożywcę marksistowskiej i poddane praniu mózgów zapomni o niepodległości prawdziwej i pogodzi się z „niepodległością” narzuconą przez Moskwę i reprezentowaną przez wasałów Kremla.

A przecież te nadzieje czerwonych władców, utrzymujących się u steru jedynie za pomocą brutalnej siły — zawiodły na całej linii.

**ORĘDZIE  
PREZYDENTA  
RZECZYPOSPOLITEJ**

Na 11 Listopada 1985 Roku

11 listopada — to ważna data w naszej historii, to rocznica dnia kiedy naród polski odzyskał suwerenność.

To początek dwudziestolecia, okresu w którym nasz naród wydał tyle wybitnych jednostek we wszystkich dziedzinach — kiedy wślawił się wspinał się żołnierzem i ludźmi o niezłomnym charakterze.

Wspominamy te dzieje i z dumą zaliczamy się do polskiego narodu. Ale wspominać przeszłość i kochać ojczyznę — to nie dosyć.

Obowiązkiem każdego z nas to nadal trwale i nieprzerwanie służyć jej pomocą.

Przypominam „Fundusz Pomocy Krajowi” także z dodatkiem „Nauka i Kultura” i gorąco wzywam rodaków w wolnym świecie o hojne datki na ten cel.

Prezydent Rzeczypospolitej  
Edward Raczyński**Lwowskie Orle**

Tak nazywano młodych chłopców-żołnierzy, którzy w pierwszej wojnie światowej obronili Lwów.

\* \* \*

O mamo, otrzyj oczy, z uśmiechem do mnie mów,  
Ta krew, co z piersi broczy, ta krew — to za nasz Lwów!  
Ja biłem się tak samo jak starsi, mamo chwal...  
Tylko mi ciebie, mamo, tylko mi Polski żal.

Z prawdziwym karabinem u pierwszych stałem czat,  
O, nie płacz nad swym synem co za ojczyznę padł,  
Z krwawą na piersiach raną odchodzę dumny w dal...  
Tylko mi ciebie, mamo, tylko mi Polski żal.

Czy jesteś mamo ze mną? Nie słysz twoich słów,  
W oczach mi jakoś ciemno... Obronił się Lwów!  
Zostaniesz biedna sama, baczność... za Lów! Cel, pał!  
Tylko mi ciebie mamo, tylko mi Polski żal!...



Święto Niepodległości 11 listopada w Warszawie. Naczelnik Piłsudski, nuncjusz, kardynał Ratti, prezydent Hoover, Ignacy Paderewski.



## Z Bocznej Trybuny Sportowej

—ZYGMUNT P. BOBIN—

### CAŁA PRACA Z MYŚLĄ

#### O "MEXICO-86"

W Polskim Związku Piłki Nożnej najważniejszym od kilku tygodni tematem są przygotowania do mistrzostw świata w Meksyku. Czasu jeszcze dużo, ale przeczornie dmucha się w Alejach Ujazdowskich na zimno.

Jak wcześniej informowała prasa polska, powstał sztab operacji "Mundial — 86". Prezes PZPN, Edward Brzostowski odpowiedzialny jest za całość przygotowań. Jerzy Domański ma pięćce nad sprawami organizacyjno-finansowymi. Stanisław Nowosielski czuwa nad sportową stroną operacji. Jerzy Piątkowski zajmuje się oprawą informacyjno-propagandową. Antoni Piechniczek ma przygotować drużynę. Zadaniem Zbigniewa Kalińskiego jest natomiast, aby sztab działał sprawnie.

Do tego punktu konferencji prasowej nie było pytań z sali. Głos — jak podaje prasa zabrał więc prezes Brzostowski, który omówił bieżące sprawy związku. Ponieważ — nie, mają one bezpośredniego wpływu na przygotowania ekipy na Mundialu wspomniamy je w skrócie. Otóż w PZPN nastąpiły zmiany organizacyjne. Powołany został rzecznik prasowy, który jest jednocześnie naczelnym redaktorem wydawnictw związku. Został nim Edward Mikołajczyk. Powołano zespół do opracowania (albo raczej nowelizacji) nowych zasad finansowania klubów i opłacania piłkarzy. Prowadzi się prace nad statusem trenera.

PZPN chce uregulować sprawy finansowe z Totalizatorem Sportowym, Telewizją Polską i Adidasem. Analizuje się zagraniczne transfery piłkarzy. Istotną sprawą jest liczebność działaczy w ekipie na Mundial oraz sposób finansowania wyjazdu.

Prezes Brzostowski dodał na zakończenie, że PZPN zewsząd otrzymuje podziękowania za inicjatywę przyjęcia z pomocą ofiarom Meksyku. Można tu od razu dodać, że PZPN przeznaczył na ten cel całkowity dochód z meczu towarzyskiego Polska — Włochy, który rozegrany zostanie 16 listopada na Stadionie Śląskim w Chorzowie.

Trener Antoni Piechniczek poinformował następnie o planach przygotowań do "Mexico-86". Sądzi, że sytuacja jest znacznie lepsza niż przed czterema laty. Ma więcej czasu, skład prawie skryzalizowany, rywalizacja większa, gdyż mniej miejsc w ekipie (tylko 20). Piłkarze o tym wiedzą i walczą o kadre, co widać na ligowych boiskach. Plan przygotowań jest opracowany. Może w trakcie realizacji nastąpią niewielkie zmiany, ale teraz trudno o tym przesądzać.

Zadaniem podstawowym jest zapewnienie gier kontrolnych. Jeszcze w tym roku polska kadra zmierzy się z Włochami (16 listopada), Tunezją (8 grudnia) i Turcją (11 grudnia). Zakończy sezon badaniami lekarskimi i rodzinnymi wyjazdami na leczenie do Bulgarii. 6 stycznia rozpocznie się zgrupowanie w Wiśle, na które trener Piechniczek powoła chyba 35 piłkarzy.

Po dwutygodniowym pobycie w Beskidach, zawodnicy wrócą do klubów. Ale już 22 stycznia planowany jest wyjazd na turnee po Włoszech (trzy mecze towarzyskie), a następnie po Ameryce Południowej (w zamierzeniach gry z Argentyną, Peru i Brazylią). Po powrocie (około 20 lutego) piłkarze trenowaliby już w klubach.

Rozgrywki ligowe (runda wiosenna) rozpocznie się pod koniec lutego. Zarówno w marcu jak i kwietniu trener Piechniczek przewiduje towarzyskie spotkania z Irlandią 25 — 26 marca i Austrią 13 — 15 kwietnia. Po zakończeniu ligi nastąpi



Belgijczyk Eric Gerets (z lewej) pod bramką Józefa Młynarczyka. W środku Zbigniew Boniek. (Fot. CAF — Adam Hawalej)

centralne zgrupowanie aż do wyjazdu do Meksyku. Dziś trudno ustalić, czy ekipa polska wyleci 10 czy 14 dni przed inauguracją Mundialu.

Zwróconouważenasprawyaklimatyzacji i przygotowanie piłkarzy do warunków wysokogórskich, w jakich przyjdzie im grać w Meksyku. Zarówno trener Piechniczek, jak i Stanisław Nowosielski uspokajali dziennikarzy, że nie zaniedbuje się tych spraw. Wszystkie dostępne materiały zostały już zebrane i są analizowane (chodzi tu w szczególności o doświadczenia z Olimpiady w 1968 roku oraz trenerów i lekarzy poszczególnych ekip, które brały udział w zawodach w Meksyku).

Jedno jednak leży Piechniczkowi na wątrobie. W 9 meczach, z 24 rozegranych po mistrzostwach świata w Hiszpanii, polski zespół nie zdobył gola. W 6 z tego powodu przegrał. Bilans w ogóle nie jest zbyt imponujący (10 zwycięstw, 6 porażek, 8 remisów — bramki 29:24), ale cel został osiągnięty — wygraliśmy eliminacje "Mexico-86". Trener musi się jednak zastanowić nad wzmocnieniem siły ataku polskiego zespołu. Mimo wielu zmartwień Piechniczek powiedział, że jest optymistą.

Jedną z pomyślniejszych informacji przekazał Jerzy Piątkowski. Otóż przy okazji meczu z Włochami PZPN stara się zaprosić do Polski kilku czołowych działaczy europejskich i światowych władz piłkarskich. Przychylność zdobywa się najczęściej w bezpośrednich kontaktach. A we władzach polska reprezentacja jest bardzo słaba.

Jerzy Domański zapowiedział dwie wizyty działaczy PZPN w Meksyku. Pierwsza będzie miała charakter orientacyjny (nawiązanie kontaktów, sprawy transportu, łączności, reklamy, lekarские, zakwaterowania, wyżywienia itp.) Natomiast druga wizyta zbiegnie się z losowaniem finałowych grup (15 grudnia). Wtedy nastąpi podpisanie konkretnych umów.

### SKANDAL W FIŃSKIM SPORCIE

Korespondent PAP w Helsinkach podał ostatnio do wiadomości następującą wiadomość:

Co najmniej 71 sportowców, którzy występowali w reprezentacji Finlandii w 3 ostatnich igrzyskach olimpijskich. W Montrealu, Moskwie i Los Angeles zażywało środki dopingujące 13 z nich zdobyło medale. Ujawnienie tych danych spowodowało prawdziwą burzę w fińskim sporcie.

Autorem sprawozdania na ten temat jest duński lekarz sportowy, dr Markku Alen, który opierał się w nim wyłącznie na informacjach przekazanych mu przez samych zawodników, ich trenerów i lekarzy. Alen twierdzi również, że zna nazwiska tych sportowców, ale nie ujawnił ich zasłaniając się tajemnicą lekarską.

Szczególnie w sportach siłowych stosowanie anaboliów wśród sportowców fińskich jest powszechne. Częstym sposobem jest także przecieranie krwi bezpośrednio przed imprezą.

Doping stosowany był także przed innymi ważnymi zawodami, włącznie z ostatnimi mistrzostwami świata w narciarstwie klasycznym, podczas których Finowie odnieśli duże sukcesy.

Korespondencję z Helsinek przesłał Tomasz Walat.

### LEGIA NADAL PROWADZI

Po 10 seriach spotkań w I lidze bokserskiej nadal prowadzi Legia Warszawa mając w dorobku 15 punktów przed GKS-em Jastrzębie 14 pkt. i Czarnymi Słupsk 11 punktów.

## Z Życia w Polsce Ludowej

Warszawska "Polityka" donosiła, że prawdopodobnie w związku z reformą gospodarczą Spółdzielnia Rzemieślnicza Metalowców i Elektryków we Wrocławiu zajęła się z wielkim zapałem produkcją naftaliny.

We wsi Knopin koło Dobrego Miasta trzej mechanicy sprawdzali urządzenia do opryskiwania pól w śmigłowcu Mi-2R należącym do Wytwórni Sprzętu Komunikacyjnego w Świdniku.

W rezultacie owego sprawdzania, które było poprzedzone "odpaleniem" po pół litra na każdego mechanika, śmigłowiec przewrócił się (rzekomo "sam z siebie").

Remont kosztować będzie 10 mln złotych, a tymczasem mechanikami zajęł się prokurator i ich posadził.

W Gdańsku przy ulicy Kartuskiej jakieś przedsiębiorstwo budowlane pozostawiło po swoich pracach głęboki wykop bez żadnego zabezpieczenia wypełniony ludzkimi czaszkami i piszczałkami.

Wykop stał się ulubionym miejscem zabaw małych dzieci. Dziewczynki straszły się czaszkami zatknętymi na patyki, piszczałki zastępują perkusje, itp. itp. Weszło...

W Grajewie ma powstać w tym roku pięć budynków mieszkalnych. Plac budowy dla dwóch jest, i owszem, ale brakuje materiałów budowlanych. Dla trzech pozostałych są materiały, ale nie ma placu. Więc nie się nie dzieje.

Radosna twórczość: wojewódzkie Przedsiębiorstwo Turystyczne "Noteć" zamieściło w prasie szumne ogłoszenie: "nabór do Banku Kandydatów na agentów placówek gastronomiczno-hotelarskich". Zgłaszają się ponoć tysiące.

Przed rokiem oddano w Opolu do użytku największy jakoby w kraju spółdzielczy dom towarowy. Jakoś nie wydaje się doskonały: najpierw poodklejały się płyty posadzkowe, a teraz klienci i personel zauważyli drgania całego budynku. Nadzwyczajna komisja pociesza, że to nie wielkiego — po prostu zastosowano przy budowie elastyczną konstrukcję stalową. Ale strach jest.

Jak wynika z ogłoszenia w "Życiu Warszawy" Klub Sportowy "Pili-ca" zajmuje się na boku produkcją dobrej jakości farb emulsyjnych lateksowych. Cóż, trzeba żyć...

W Częstochowskich Zakładach Przemysłu Bawełnianego mnożą się kradzieże. Bele materiałów wywożone są po cichu nocą.

Pakowanie odbywa się w portierni, przy czym w pakowaniu pomagają — co za gorliwość! — wartownicy.

Ostatnio z zakładu zniknęła tzw. "toka" — stalowy wał, na który było nawinięte 3000 m dżinsu (to taki materiał). Ponieważ toka waży ponad tonę, eksperci doszli do wniosku, że w celu jej wyniesienia z hali musiano użyć dźwigu.

Ale obecność żadnego dźwigu nie stwierdzili i pewnie nigdy nie stwierdzą.

Muzeum Fotografii w Krakowie zbankrutowało. Jest stale ciągnane po sądach, bo zalega z czynszem za swój lokal. Aby zdobyć pieniądze postanowiono sprzedać część swych, zresztą bardzo ciekawych eksponatów.

W osiedlu Noniewicz w Suwałkach istnieje tajemniczy pojemnik na śmiecie z napisem "Tylko dla włosów".

W Przedszkolu Przyzakładowym nr 1 w Brzegu Dolnym wywieszono ogłoszenie: "Uwaga! Rodzicom w stanie wskazującym na spożycie alkoholu dzieci nie będą wydawane".

Jest to z pewnością wielki sukces rządowej, szeroko zakrojonej akcji antyalkoholowej. Wymślił to ponoć ktoś z PRON-u.

Rymarz zatrudniony w Państwo-

wej Stadninie Koni w Stubnie okazał się wyjątkowo zdolnym cwaniakiem. Skupował w prywatnych piekarniach bułki i rogaliki, po czym rozprawdzał je z zyskiem od 2 do 3 zł na sztuce.

Prokuratura rejonowa ustaliła że mieszkańcy Stubna zdjedli w ten sposób ponad 200.000 bułek i 70.000 rogalików, a rymarz-spekulant zyskał na tym procederze co najmniej milion złotych.

W Ciechanowie na wystawie wyrobów rzemieślniczych pokazano m.in. guzik z metryczką: koszt wytworzenia — 2,68 zł, 15 proc. zysku producenta — 0,40 zł, 50 proc. podatek obrotowy — 3,08 zł, 4 proc. narzut na spółdzielnię — 0,24 zł. Razem — 6,40 zł.

W sklepie z chemikaliami w Staszowie przy nazwanej z fantazją ulicy 25-lecia PRL pojawiła się wywieszka kierowniczk: "Jestem w obrocie towarowym". Złośliwi interpretowali to jak w humorystycznym skeczu: że z braku towarów na sprzedaż kierowniczka rzuciła się sama na rynek.

W Lublinie przy ul. Żabiej przeprowadzono remont i konserwację oraz sprawdzenie warunków sanitarnych w basenach pływackich wojewódzkiego ośrodka sportu i rekreacji. Pracowano z takim zapałem, że w chwili przystąpienia do rozruchu wyszło na jaw całkowite zalepienie kanałów ściekowych cementem. Ot, i woda nie spływa, i trzeba zaczynać remont od końca (czy raczej od początku?).

Zakład Budowlano-Montażowy w ZSR w Kolnie w związku z akcją "Porządek" zakopał głęboko w ziemi złom wartości stu tysięcy złotych. Koszt użycia zatrudnionej przy tym koparki wyniósł dodatkowo ponad 20.000 zł.

Jakież było zdumienie przedstawicieli społeczeństwa Bodechowa, gdy maszynista jakiegoś towarowego pociągu zatrzymał tam na moście lokomotywę i zaczął ją starannie myć czerpiąc wiaderkiem wodę z płynącej w dole miejscowej rzeczki. Czy był pijany nie zdołano ustalić.

W "Kurierze Polskim" ukazało się ogłoszenie drobne: "Odstąpię mieszkanie kwaterunkowe w Łodzi, dzielnica Dąbrowa. Po zawarciu umowy i zameldowaniu nie powrócę do Łodzi. Oferty..." Przedrukując ten anons inna gazeta powinnała inserentowi odważyć pisać: "Jak jawność, to jawność. Kantujemy także przy otwartej kurtynie".

Partyjny, ale czasem trochę przekorny warszawski tygodnik "Polityka" pozwala sobie na zamieszczenie następującej złośliwej pod adresem Jerzego Urbana wzmianki: "Korespondenci zagraniczni odnotowali, że ostatnio kilkakrotnie zapytywali rzeczniczką rządu w sprawie różnych artykułów z "Polityki" i za każdym razem otrzymywali odpowiedź, iż minister tekstu nie przeczytał. Korespondenci proszą nas o komentarz. Panowie nie biorą chyba tego, co mówi rzecznicz, dosłownie".

Z prasy wybrał A. Ost.

Dziennik Polski — Londyn

## W Chinach—50 Mln Aparatów TV 600 Milionów Telewidzów

Chińska polityka "otwarcia na świat", jaką u schyłku lat siedemdziesiątych zainaugurował Deng Ksiao-ping, przejawia się przede wszystkim w aktywizacji stosunków gospodarczych Chin Ludowych z wysoko rozwiniętymi państwami EWG, a także z Japonią i USA.

Towarzyszy temu zwłaszcza nasilenie się importu dóbr przemysłowych i konsumpcyjnych z tych państw, który w I półroczu br. zwiększył się o 72,5 proc, w stosunku do roku 1984!

Napływ szerszym strumieniem dóbr konsumpcyjnych do Chin widzie do swoistej fascynacji niektórych kręgów społecznych modelem życia konsumpcyjnego.

W wyniku umowy Chin z amerykańskim towarzystwem radiowo-telewizyjnym CBS, posiadacze telewizorów w Chinach mogą oglądać wyprodukowane w USA różne serie filmowe.

W telewizji chińskiej pojawiać się też mają reklamy handlowe czołowych firm zachodnich, takich jak "Boeing", "Eastman Kodak", "IBM", "Phillips".

Według danych prasy zachodniej, telewizję w Chinach ogląda obecnie 600 milionów obywateli za pośrednictwem 50 milionów odbiorników (przed laty było ich 3 mln).

Przywilej utrzymywania autonomicznych stosunków handlowych z zagranicą, przyznany przez władze centralne w 1983 roku niektórym prowincjom chińskim, prowadzić może jednak niekiedy do wynaturzeń. Świadczy o tym afera przemysłowa i czarnorynkowa, jaką wykryto na wyspie Hajnan.

**NIEOCZEKIWANA CIAŻA ?**  
Nie wpadaj w rozpacz... my możemy pomóc

- Bezpłatne Testy Ciążowe
- Życzliwi Doradcy
- Pomoc Lekarska
- Pomoc Finansowa
- Zrozumiałe i Prawdziwe Informacje o Moralnych, Fizycznych i Psychicznych Konsekwencjach Uśwawiania Ciąży.

**AID FOR WOMEN**  
8 South Michigan  
Suite 1300 • 621-1100

**Albany**  
WOMEN'S MEDICAL CENTER

**SPECJALISTYCZNA  
OPIEKA ZDROWOTNA  
DLA KOBIET  
ORAŻ ZABIEGI  
GINEKOLOGICZNE**

- Badania Krwi i Moczu Na Ciążę
- Porady Ciążowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi Ginekologiczne

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia  
**MÓWIMY PO POLSKU**

**725-0200**  
**5086 N. ELSTON**  
Od Wtorku do Soboty:  
8 Rano — 4 Po Pol.

**1986 CAN BE YOUR YEAR**  
Designing hair as a unisex hairstylist has a lot going for it. The money's good and you can be your own boss. In a competitive field like this, it really pays to get the right training. At Moler Hairstyling College you can be trained for your State License as a Barber/Stylist in less than a year. To make it all possible, financial aid is available to help pay tuition for qualified applicants. Three locations to serve you.

**MOLER HAIRSTYLING COLLEGE**  
1557 N. Milwaukee Avenue  
235-6575 or 342-2933

**PRZEKONAJ SIĘ JAK DOBRE  
MOŻE BYĆ TWOJE ŻYCIE**

Zdobycie edukacji potrzebnej Ci żeby mieć jaśniejszą przyszłość jest o wiele łatwiejsze niż przypuszczasz, jeśli przyjdiesz do National College of Education.

W NCE dajemy naszym studentom coś więcej niż wykształcenie. Dajemy im praktyczne, zawodowe przygotowanie, które jest im potrzebne by mogli cieszyć się lepszą karierą zawodową.

Przekonaj się jak wspaniale może być Twoje życie. Zadzwon po informacje w sprawie naszego programu dającego tytuł bakałarza w:

Administracji Biznesu	Nauczaniu Specjalistycznym
Buchalterii	Wychowaniu Dzieci w Wiek
Komputerowym Systemie Informacji	Przedszkolnym
Nauczaniu w Zakresie Szkoły	Usług dla Ludności
Podstawowej	Alkoholizm/Nadużywanie Substancji
	Konsultacje

Po więcej informacji, dzwoni (312) 621-9650

**National College of Education**  
18 South Michigan Avenue  
Chicago, Illinois 60603

**1886-1986**  
MAKING THOSE WHO WANT OTHER

Polegała ona na nielegalnym sprowadzaniu z zagranicy samochodów, telewizorów kolorowych i widiomagnetofonów, które następnie rozprowadzano po cenach paskarskich.

Przyczyna tego procederu tkwi w tym, iż kredyty w wysokości 1,5 miliarda dolarów na ów przemysł sprytni aferzyści czerpali z... oficjalnych banków państwowych.

("Narodowiec", Francja)

### AIDS Jedną z Głównych Przyczyn Zgonów ?

Atlanta. (CT) — Choroba AIDS może stać się wkrótce jedną z 10 głównych przyczyn przedczesnych zgonów obywateli USA.

W Nowym Yorku AIDS jest jedną z 14 głównych przyczyn zgonów mężczyzn.

Dr John Livengood reprezentujący agencję zajmującą się sprawami chorób zakaźnych powiedział, że jakkolwiek w roku 1984 choroba AIDS znadowała się "daleko na liście przyczyn przedczesnych zgonów to może się okazać, że w roku 1985 przesunęła się na początek tej listy".

Do dnia 4 listopada br. zanotowano w USA 14,519 przypadków zachorowań na tę chorobę.

Od czasu rozpoznania AIDS w roku 1981 zmarło na nią 7,450 osób.

### ★ Legal Notes

Notice is hereby given, pursuant to "An Act in relation to the use of an Assumed Name in the conduct or transaction of Business in the State," as amended, that a certification was filed by the undersigned with the County Clerk of Cook County. File No. K97113, on Oct. 16, 1985. Under the Assumed Name of Adolph and Sons Roofing with the place of business located at 2642 W. Division, the true name and residence address of owner is: Adolph J. Marynowski, 2642 W. Potomac, Chicago, IL 60622.

**POLSKIE PROGRAMY  
RADIOWE W CHICAGO  
W KOLEJNOŚCI NADAWANIA**

**POLSKIE ROZMAITOŚCI**  
Od Poniedziałku do Piątku  
w godzinach od 6 do 8 rano  
**WVXV 103.1 FM**  
Program prowadzi Zbigniew REN

**ROBERT LEWANDOWSKI**  
Stacja WSBC 1240 KC  
Codziennie 7-8:30 Rano  
2-3 Po Pol. w Niedzielę  
Robert Lewandowski, Właściciel

**GODZINA SŁONECZNA**  
Halina Gramza  
Stacja WEDC 1240 AM  
7 Dni w Tygodniu  
8:30-9:30 Rano

**WCEV, GŁOS POLONII 14150 AM**  
MIGALA COMMUNICATIONS CORP.  
Od poniedziałku do Piątku Włącznie  
4:30 do 6:00 Wieczorem  
Sobota 4:05 do 6:00 Wieczorem  
Kierownicy i Anonsery Auccyji  
**JÓZEF, SŁAWA I JERZY MIGALA**

**"POLSKA W MUZYCE  
PIESNI I SLOWIE"**  
Poniedziałek i Środa  
6:30 do 7 Wieczorem  
Sobota 6:05 do 6:30 Wieczorem  
Stacja WCEV 1450 AM  
**ADAM GRZEGORZEWSKI**  
Właściciel i Zarządca

**Radiowy Program  
APOSTOLSTWA MODLITWY  
POLSKICH OJCÓW JEZUITÓW**  
Niedziela: 7 do 8:30 Rano  
Stacja WCEV 1450 AM  
Program niedzielny rozpoczynamy  
MSZA ŚW. nadawaną bezpośrednio  
z naszej kaplicy Najśw. Serca Jezusa  
w Chicago Ojcowie Jezuitci  
Tel. 588-7476

**GODZINA RÓŻAŃCOWA  
OJCA JUSTYNA**  
WBMX 1490 KC  
Sobota 7:30 Rano  
Niedziela 7:30 Wiecz.  
O. Kornelian Dende OFMC, Dyrektor

**"UNCLE" HENRY CUKIERKA  
SKOZNA POLSKA MUZYKA**  
Sobota 8-9 Rano i 2-3 Po Pol.

**CHET GULINSKI SHOW  
NIEDZIELA**  
910 Rano WYLO 540 KC  
10 Rano do 1 Poł. WBMX 1490 KC  
**SOBOTA**  
2-3 Ppt. WTAQ 1300 KC  
4-5 Ppt. WTAQ 1300 KC  
Chet Gulinski, Dyr. Programów

**"KŁOPOTY SIEKIERKÓW"**  
Stacja WCEV 1450 KC  
W Każdą  
Czwartek i Piątek 6:30-7:00 Wiecz.  
Kierownik  
**BRONISŁAW ZIELIŃSKI**  
Anonsr  
**JÓZEF ZIELIŃSKI**

### Rozpowszechniajcie "Dziennik Związkowy"



## Kreml Odrzucił Propozycję USA

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

że obie strony opublikują oddzielne dokumenty w tej sprawie. Sekretarz Stanu wyraził nadzieję, że spotkanie w Genewie będzie krokiem wstępnym w kierunku osiągnięcia głębszego porozumienia. Powiedział także, że jest możliwe, iż obaj przywódcy wyrażą zgodę na coroczne spotkania na szczycie.

Shultz powiedział też, że spotkanie z Gorbaczowem w Moskwie "nie było takie złe." Określił sowieckiego przywódcę, jako "bystrego i pełnego energii." "On przerywał mi, ja jemu... i mieliśmy bardzo interesującą rozmowę — powiedział — Przyniosła ona pewne pozytywne rezultaty."

Nitze powiedział, że amerykańska propozycja wydania wspólnego komunikatu zawierała punkt po punkcie zagadnienia, jakie Washington chciałby omówić w Genewie. "Gorbaczow przejrzał listę w poszukiwaniu punktów, na które mógłby wyrazić zgodę. Okazało się jednak, że jest ich niewiele."

Oficjalna rządowa sowiecka agencja informacyjna TASS nazwała przemówienie wygłoszone w piątek przez prezydenta Reagana do obywateli Związku Sowieckiego "czczą propagandą," która świadczy, że Washington nie ma zamiaru potraktować poważnie sprawy ograniczenia zbrojeń."

Przemówienie Reagana było słyszane przez przypuszczalnie 4 miliony mieszkańców ZSSR. Agencja TASS nie podała, że przemówienie Prezydenta Stanów Zjednoczonych było skierowane do obywateli

Związku Sowieckiego, poinformowała natomiast, że Reagan przemawiał do mieszkańców "różnych części świata."

Komentator TASS powiedział, że Reagan "manipuluje słowami, aby przekonać świat o swoich pokojowych intencjach i zapewnić ludzkość, że "wojny gwiazdne" są do wódem tychże. "Wszelkie oświadczenia prezydenta Reagana nie mają żadnej wartości, świat dobrze wie, że Stany Zjednoczone były pierwszym państwem, które użyło broni atomowej przeciwko cywilnemu celowi."

## Uprowadzono Grecki Statek w Zat. Perskiej

Bejrut (UPI) — W Zatoce Perskiej zajęty został grecki tankowiec, który następnie zmuszono do rejsu w kierunku irańskiej wyspy Sirii.

Londyńska firma ubezpieczeniowa "Lloyd's of London" nie poinformowała, kto zajął grecki statek, ale wszystko wskazuje, że tankowiec został uprowadzony przez Irańczyków.

Wyspa Sirii należy do Iranu i znajduje się na zachód od Omanu, w połowie drogi między wybrzeżami irańskimi a brzegami Zjednoczonych Emiratów Arabskich.

Poza tym, irańskie samoloty zbombardowały zakłady metalurgiczne na południe od granicy z Irakiem, w mieście Al Amara. Radio w Teheranie podało, że nalot był odwetem za irańskie ataki na urządzenia przemysłowe.

Z komunikatu radiowego w Teheranie wynikało, że Iran zaatakował irańskie obiekty wojskowe na wschód od miasta Erbil.

Irak natomiast zaprzecza informacjom podanym przez Teheran, powiadając, że z kolei o lotach zwiadowczych samolotów irańskich, które zostały zmuszone do odwrotu przez irańskie wojska.

## Jurcenko: "Traktowano Mnie Jak Zwierzę"

Moskwa (CT) — Witalij Jurcenko — agent sowiecki, który najpierw postanowił pozostać na Zachodzie, a później zmienił zdanie i powrócił do Moskwy, oświadczył w czasie udzielonego w czwartek wywiadu prasowego, że CIA obchodziło się z nim jak ze zwierzęciem w klatce; codziennie — jak twierdzi — dawano mu narkotyki i grozono mu, że jeśli nie będzie "współpracować" zostanie doprowadzony do stanu niepożyteczności.

Jurcenko, który uważany był przez władze amerykańskie za szefa KGB na rejon Ameryki Północnej, stwierdził, że głównym funkcjonariuszem przeprowadzającym z nim dochodzenie, był weteran wojny wietnamskiej, "Charlie."

Jurcenko twierdzi, że "Charlie" był człowiekiem chorym pod względem umysłowym. "Zabicie kogoś — było dlań sprawą zupełnie naturalną" — stwierdził w czasie wywiadu udzielonego pismu "Komsomolska Prawda."

Jurcenko wyjechał z Washingtonu w środę. Powiedział on, że trzymany był w posiadłości obejmującej obszar 5,500 akrów, gdzie "codziennie dawano mu tabletki i narkotyki i traktowano mnie, jak zwierzę."

Moskwa twierdzi, że Jurcenko jest po prostu dyplomata, który przewieziony został wbrew swej woli do USA.



WARSZAWA — 1 listopada, w dniu Wszystkich Świętych, liczni mieszkańcy stolicy składali kwiaty i zapalali znicze przed grobem Grzegorza Przemyka zamordowanego przez funkcjonariuszy MO w maju 1983 roku. Wszędzie, jak Polska długa i szeroka, zapłonęły żałobne znicze na grobach bliskich, na kwatery żołnierskich, na samotnych, opuszczonych mogiłach ludzi nikomu nie znanych. (Reuter)

## Amnestia Nie Dla Wszystkich

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

Klauzula ta oznacza w praktyce, że chodzi o wykluczenie możliwości uwolnienia czołowych działaczy "Solidarności". Wąłęsa ocenił to posunięcie władz, jako dążenie do rozbicia związku.

Oczywiście, Lech Wałęsa z radością zareagował na fakt, że "uwolnieni zostaną inni niewinni ludzie". Przypominając, że "Solidarność" została wyjęta spod prawa w 1982 roku, a na jej miejsce utworzone zostały proreżimowe i kontrolowane przez partię związki zawodowe, Lech Wałęsa stwierdził, iż władze nie musiałyby borykać się z problemem więźniów politycznych, gdyby "Solidarność" miała prawo do swobodnego działania.

## Uprowadzono Samolot w Ugandzie

Kampala, Uganda (CT) — W niedzielę uzbrojony osobnik uprowadził samolot krajowych linii lotniczych w Ugandzie. Na pokładzie znajdowało się 49 osób. Porywacz zmusił samolot do zmiany kierunku lotu. Samolot wylądował w rejonie kontrolowanym przez rebelianckie ugrupowanie.

Przypuszcza się, że porywacz ma powiązania z rebeliantami. Samolot leciał z lotniska Entebbe w pobliżu Kampali do Arua, leżącego w północno-zachodniej części kraju, niedaleko granicy z Zairem.

Dziesięć godzin od chwili uprowadzenia, mężczyzna przypuszczał, że Armii Narodowego Oporu w Ugandzie, zatelefonował do biur BBC w Nairobi i przyznał do zorganizowania porwania samolotu.

Poinformował on, że samolot został skierowany do Kasese, leżącego w południowo-wschodniej części Ugandy, w odległości 200 mil od Kampali. Przyczyną uprowadzenia samolotu był fakt — jak podał porywacz — że wojskowy rząd Ugandy wykorzystywał samolot do przewożenia wojsk do Kampali.

Z rozmowy telefonicznej wynikało, że wszyscy cywile oraz załoga samolotu zostaną wypuszczeni. Nie wiadomo natomiast, jaki los czeka wojskowych, którzy mogli znajdować się na pokładzie samolotu.

Władze Ugandy nie podały przez radio żadnych oficjalnych komunikatów w sprawie porwania. Niemniej jednak wiadomo, że podejrzeni są rebelianci.

Armia Narodowego Oporu należy do najsilniejszego z czterech ugrupowań rebelianckich, które prowadziły wojnę przeciwko byłemu prezydentowi, Miltonowi Obote.

## Oficer USA Postrzelony w Portoryko

San Juan, Portoryko (CT) — Źródła wojskowe podały do wiadomości, że w środę postrzelony został major armii USA, 37-letni Michael Snyder z Columbus, Ohio. Snyder trafiony został dwiema kulami z broni małokalibrowej.

Major Snyder zaatakowany został w czasie gdy jechał do pracy w koszarach Ft. Buchana — przez dwóch jadących na motocyklu osobników.

Agencje prasowe otrzymały anonimowe telefony od osobników, którzy przyznali się, że zamach był reakcją na niedawną wizytę w Portoryko dyrektora FBI Williama Webstera.

## Pisarze Polscy Na Audencji u Papieża

(N. Dz.) — Po aktorach warszawskich przyszła kolej na stołecznych pisarzy. Skupieni wokół warszawskiego Duszpasterstwa Środowisk Twórczych pisarze, tłumacze i wydawcy odbyli pielgrzymkę do Wiecznego Miasta (w dniach 23-30 września br.). Jak poprzednio, tak i tym razem nie byli wszyscy, którzy przybyć chcieli. Władze odmówiły paszportów siedmiu osobom: Ernestowi Bryllowi (i jego żonie), Marianowi Bizanowi, Joannie Guze, Wiktorowi Woroszyłskiemu oraz Antoniemu Pawlakowi i Andrzejowi Jagodzińskiemu. Wśród przybyłych byli m.in. pisarze — Jacek Bocheński, autor "Boskiego Juliusza" i wydawca "Zapisu", Andrzej Szczypiorski, którego powieść "Msza za miasto Arras" ukazała się we Włoszech przed dwoma laty, Paweł Hertz, poeta i wydawca XIX-wiecznych poetów polskich. Byli poeci Anna Pogonowska, Ludmiła Marjańska, Mieczysława Buczkówna (wdowa po Mieczysławie Jastrunie), była pani Anna Paradowska, wdowa po autorze "Zegara słonecznego" oraz syn Bohdana Ostromieckiego z Żon.

Pisarze-pielgrzymi odwiedzili Asyż, byli na polskim cmentarzu wojennym na Monte Cassino, zwiedzili, rzecz jasna, cały Rzym, a w przeddzień wyjazdu do kraju, w niedzielę 29 września, zostali przyjęci przez Papieża, nie na oddzielnej audencji jednak, lecz w grupie 550 osób. Zwracając się do nich, Jan Paweł II powiedział:

## Votum Zaufania Dla Rządu Craxiego

Rzym (UPI) — Premier Włoch Bettino Craxi zdobył votum zaufania włoskiego senatu. Tym samym rząd premiera został zatwierdzony, mimo prowokacyjnego wystąpienia Craxiego, który poparł prawa Organizacji Wyzwolenia Palestyny do "walki zbrojnej" w konflikcie z Izraelem.

Izba wyższa przegłosowała stosunek głosów 180:102 (przy jedynym wstrzymującym się) kompromisową propozycję w sprawie votum zaufania, opracowaną na kilka godzin przed głosowaniem przez przywódców pięciu partii tworzących rządową koalicję.

Propozycja zawierała także klauzulę stwierdzającą, że OWP powinna mieć prawo do udziału w pokojowych negocjacjach na Bliskim Wschodzie, "wówczas tylko, gdy bez żadnych zastrzeżeń zgodzi się na pokojową drogę".

Zanim doszło do głosowania w senacie, Craxi wygłosił przemówienie broniące praw OWP do "zbrojnej walki", ale podkreślił z naciskiem, że rząd jego domaga się, by przywódcy OWP zrezygnowali z przemocy na rzecz pokojowych pertraktacji.

Craxi powołał się na Kartę ONZ z roku 1945, która przyznaje prawo do ostatecznego środka, jakim jest walka zbrojna narodu w imię samostanowienia i niepodległości.

Poza tym premier Włoch przytoczył także słowa papieża Pawła VI, który stwierdził w swojej encyklice, że zbrojny konflikt jest dopuszczalny "w wypadku oczywistej i długotrwałej tyranii", która narusza prawa człowieka i szkodzi krajowi.

"Pragnę przedstawicielom kultury polskiej, literatury polskiej, życzyć, aby mogli — korzystając z wolności słowa — służyć sprawie naszej kultury, sprawie naszej literatury, na której przecież od tylu wieków opiera się życie narodu, która jest wyrazem jego wiekowej obecności w świecie i jego tożsamości".

Pisarze wręczyli Papieżowi cenne wydawnictwo: wydany w jednym egzemplarzu przez warszawską kurię arcybiskupią tom, ilustrujący dziesięciolecie działalności Tygodni Kultury Chrześcijańskiej.

## Sfałszowany List w Prasie Brytyjskiej

Johannesburg (UPI, CT) — Pismo londyńskie Daily Telegraph ujawniło w niedzielę, że skierowany do gazety tej list, stwierdzający, że władze RPA starały się podważyć wiarygodność zagranicznego serwisu prasowego — okazał się dokumentem podrobionym.

Pismo londyńskie ujawniło po tym, jak "Sunday Star" w Johannesburgu opublikowało na pierwszej stronie artykuł stwierdzający, że list był "podrobiony." Pismo Daily Telegraph twierdzi, że list który stanowiąc miał relację naocznych świadków opisyującego "zainscenizowanie" przez załogę telewizyjną rozruchów, opublikowany został w dobrej wierze.

"Obecnie — stwierdza pismo — wygląda na to, że list miał na celu wprowadzenie w błąd i dlatego przepraszamy szczerze naszych czytelników."

Johannesburgskie pismo "Sunday Star" twierdzi, że opisany incydent spowodował się do skandalu w dziedzinie dezinformacji.

Omawiany list, który opublikowany został w zeszły wtorek, napisany został przez Brytyjczyka, który był rzekomo świadkiem filmowania przez ekipy telewizyjne "zainscenizowanych" zamieszek.

Louis Nel, wiceminister informacji w Pretorii, powołał się na list, jako dowód, że ekipy telewizyjne "inscenizują" zamieszki.

## Kurt Waldheim Kandydatem Na Prezydenta Austrii

Wiedeń (NYT) — Były sekretarz generalny ONZ Kurt Waldheim wysunięty został w tym tygodniu na kandydata na prezydenta Austrii. Wybory odbędą się w maju.

Liczący lat 67 Waldheim ubiegałby się jako niezależny kandydat — przy poparciu opozycyjnej partii austriackiej, Konserwatywnej Partii Ludowej.

## Obrazy Senatu Transmitowane Przez Radio

Washington (CT) — Senacki komitet zajmujący się przepisami (Rules Committee) głosował w ubiegłym tygodniu nad tym, czy obrady Senatu mają być transmitowane przez telewizję. Zdecydowano, że posiedzenia wyższej izby Kongresu będą transmitowane jedynie przez radio. Decyzja została podjęta po dwugodzinnej dyskusji.

● KUPUJĄCE W SKŁADACH ● KTÓRE OGŁASZAJĄ SIĘ W DZIENNIKU ZWIĄZKOWYM

## WAŻNE ZAWIADOMIENIE

W związku z godzinami pracy naszych uniijnych pracowników w środę 27-go listopada b.r. (Wigilia Dnia Dziękczynienia) jesteśmy zmuszeni zmienić ostateczny termin przyjmowania ogłoszeń, które mają się ukazać w weekendowym wydaniu w piątek 29-go listopada, jak następuje: WSZYSTKIE OGŁOSZENIA HANDLOWE (DISPLAY) i DROBNE (CLASSIFIED) MUSZĄ BYĆ DOSTARCZONE DO BIURA OGŁOSZEŃ W PONIEDZIAŁEK (25 LIST.) PRZED GODZINĄ 4-tą PO POŁUDNIU.

Ogłoszenia dostarczone później niż w wyżej ustalonym czasie, nie będą mogły być przyjęte do druku.

## TO OUR ADVERTISERS

Due to the Thanksgiving Day Holiday (Nov. 28), our working schedule for the Weekend Edition of Nov. 29 is as follows:

ALL ADVERTISING, DISPLAY AND CLASSIFIED COPY MUST BE IN THE OFFICE ON MONDAY, NOV. 25, BEFORE 4 P.M.

COPIES SUBMITTED LATER THAN ABOVE SCHEDULED TIME, CANNOT BE ACCEPTED FOR PUBLICATION.

Polish Daily Zgoda



## Loretta R. Zachman

(z domu Rykaczewski)

(żona śp. Jana, szwagierka śp. Harry Yeater i śp. Bruno Zachman)

Członkini Tow. św. Ireny Gr. 61 ZNP i Zenith Pioneers, po krótkiej chorobie, pożyła się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 10-go listopada, 1985 roku, o godzinie 9:30 rano, przeżywszy lat 69.

Zwłoki można odwiedzać dziś i we wtorek od godziny 2-ej po południu do 9-ej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 13-go listopada, o godzinie 9:00 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 2644-46 N. Central Ave., do kościoła St. Pascal, msza św. o godzinie 9:30 rano, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha, na parcele rodzinnej.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Stanley i Elizabeth, córka i syn; Dr. Alois Rykaczewski, S.M. Humiliata C.S.S.F., Josephine (William) Glewicz i Theresa Yeater, brat, siostry i szwagier; Loretta Zachman, bratowa; siostrzeńcy, siostrzenice, bratanki i bratanice; wraz z całą rodziną.

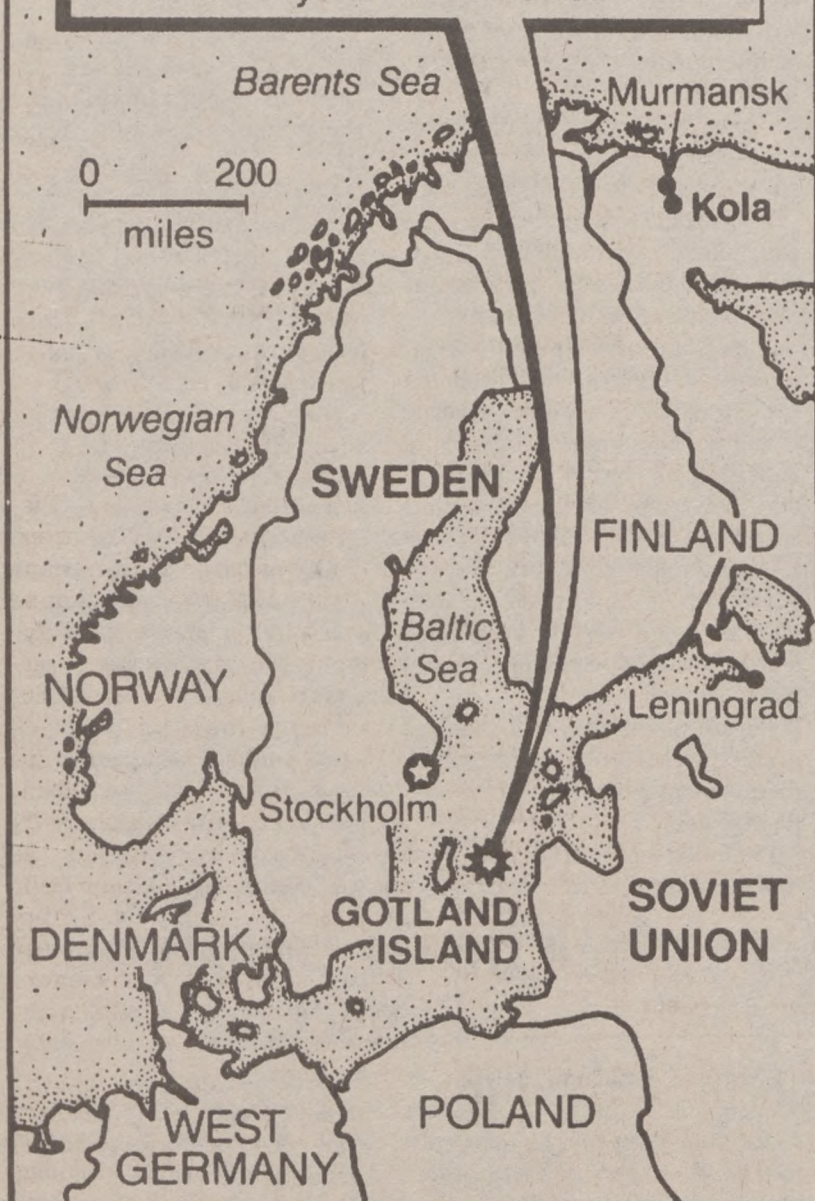
Pogrzebem zajmuje się Baran Funeral Home. Tel. 622-1488.

Prosimy nie nadsyłać kwiatów.



## Swedish and Soviet Warships Collide

A Soviet minesweeper rammed a Swedish spy ship monitoring Soviet naval exercises near a disputed economic zone claimed by both nations.



SZTOKHOLM, SZWECJA — Mapa ilustrująca miejsce w którym doszło do kolizji pomiędzy szwedzkim statkiem wywiadowczym a sowieckim statkiem — poszukiwaczem min. Zderzenie nastąpiło 30 października br. (UPI)

## Sąd Najwyższy a Usuwanie Ciąży w Ill. i Penn.

Washington (CT) — Podczas posiedzenia Sąd Najwyższy Stanów Zjednoczonych we wtorek 5 listopada rozpatrywano kontrowersyjne prawa Illinois i Pennsylvanii, dotyczące problemu usuwania ciąży. Sąd Najwyższy nie wydał jednak żadnych decyzji w przypadkach obywateli stanów.

Przez prawie dwie godziny adwokaci spierali się, co do podstaw decyzji sądów apelacyjnych w Chicago i Philadelphii, które orzekły, iż pewne porcje prawa stanowego — tak Illinois jak i Pennsylvanii — są niezgodne z Konstytucją.

W przypadku Illinois, władze stanowe zdecydowały się nie składać apelacji w Sądzie Najwyższym, ponieważ prawo o usuwaniu ciąży zostało zmienione przez Legislaturę stanową. W myśl tego prawa, lekarze mają obowiązek używać metod

usuwania ciąży w celu ocalenia życia płodu oraz informować pacjentki o wszelkich skutkach ubocznych stosowania środków antykoncepcyjnych.

Wnisek o rozpatrzenie sprawy zgłosiła do Sądu Najwyższego USA, organizacja p.n. United for Life Legal Defense Fund (ULLDF), która zawsze jednoczyła się z władzami stanu Illinois, podczas interwencji w sądach niższej instancji. ULLDF powołała się na prokuratora generalnego Illinois, składając swą apelację w Sądzie Najwyższym USA, co spowodowało wątpliwości ze strony tego sądu, czy organizacja ta ma w ogóle prawo składać apelację w imieniu stanu.

**Prenumerata Dziennika  
najmilszym upominkiem  
świątecznym!**

### Praca

### Podejrzany o Zabicie Siostry

Szesnastoletni chłopak został aresztowany pod zarzutem zamordowania swej o rok starszej siostry. Z dochodzenia policji wynika, iż podejrzany — Dominick Biasco (zam. 2954 N. Natchez Ave.) — pokłócił się z siostrą, Ruth, o to, jaki program mają oglądać w telewizji. Sprzeczka przerodziła się w bójkę, podczas której Dominick chwycił za nóż i ugodził siostrę, zadając jej śmiertelny cios.

### Praca Żeńska

#### FEMALE WANTED

Counter help 1—2 days a week. Hrs. 10 a.m. — 6 p.m. Irving Park — Narragansett No experience necessary English required. Contact Mike Before 11 a.m. 685-8134

### Przyjmiemy do pracy PANIĘ

piszącą dobrze na maszynie. Znajomość angielskiego pomocna. 678-3685

POTRZEBNA barmanka do tawerny. 235-0839.

SEAMSTRESS for custom made clothes. Experienced. 649-0122 for appointment.

NURSES AIDS wanted, for live in and come and go, English required 725-7881

### Praca

## POTRZEBNE OSOBY

mówiące dobrze po angielsku i po polsku do przyjmowania zamówień przez telefon i do rozwożenia "Pizzy". Aplikacje na kierowców przyjmowanie w Domino's Pizza 3105 N. Milwaukee

kierowcy otrzymają na początek standardową zapłatę "minimum wage" napiwki i opłatę za przejazd. Muszą być w wieku 18 lat, mieć niezawodne auto i dowód ubezpieczenia. Osoby do odbierania zamówień powinny mieć przynajmniej 16 lat, mieć miłe usposobienie. Zgłaszać się osobiście lub dzwonić do Pana Roberta Wolfe 588-8409 po więcej informacji

### UPHOLSTERERS

Fine furniture mfrgr. needs experienced upholsterers.

Apply: Interior Crafts

2513 W. Cullerton

### SKLEP W OAKBROOK

zajmujący się sprzedażą futer, ZATRUDNI OSOBY ze znajomością szycia ręcznego. Warunki pracy bardzo dobre. minimalna znajomość angielskiego pomocna. Niezbędny własny środek transportu.

951-2317 pytać o Janusza

COMPUTER PROGRAMER (PROGRAMOWANIE) Oraz do działu wysyłkowego (shipping Clerk). Dla Old Line Co. Musi mówić po angielsku. Tel.: 278-3580

### TAILOR WANTED

part time, apply in person DOWNTOWN CLEANERS 318 S. Wells St. 922-2966

## Spiegel ELECTROMECHANIC Full & Part Time

Spiegel is seeking qualified individuals to repair and maintain a wide variety of equipment for the integrated Material Handling Systems at our Chicago Operations Center. Military Service/Trade School training and proven experience in Ladder Logic, Electrical Schematic Analysis, Blueprint Reading and Arc Welding is required. At least 5 years experience utilizing your mechanical, electrical and analytical skills is necessary for success on the job.

If you are qualified and interested, please apply in person, between the hours of 8 A.M. and 2 P.M.

**SPIEGEL**  
1040 W. 35th Street  
Chicago  
an equal opportunity employer m/f

### POTRZEBNY KRAWIEC

na część czasu. Zgłaszać się osobiście do DOWNTOWN CLEANERS 318 S. Wells St. 922-2966

MECHANIC—FULL TIME Must be experienced, have own tools, ability to work on Domestic and Foreign cars. Refs. req. Must speak English. Call

869-0076  
CENTRAL PARK TEXACO

### Praca

#### PLASTIC FABRICATOR OR MODEL MAKER

Minimum 3 years experience. Must read blueprints. Speak and understand English.

ELK GROVE VILLAGE  
860-2525  
Call Julie

#### Automotive

#### TRANSMISSION REBUILDER

Experience necessary — Good pay, good benefits, good working conditions. Must speak English. North suburban location. Call Mr. Raymond at 255-4106

#### MAN OR WOMAN

wanted for construction office. Part time or full time. Must speak English and Polish. Typing and book-keeping experience required.

Apply in person or call: 1650 N. Damen Ave. 278-9700

#### DOSKONAŁE ZAROBKI

Potrzebne pracownice osoby do dołączenia się do naszej firmy. Nauczymy. Pełen lub część. Dowolne godziny. Miasteczko Naperville. Muszą Porozumieć się w jez. angielskim i mieć własne środki komunikacji.

Proszę dzwonić do DIRT BUSTERS MAID SERVICE, INC. 355-0551

### Praca Męska

#### SET UP MEN

FOUR SLIDE AND MULTI SLIDE Ustawiacz Maszyn z 5-letnią praktyką FOUR SLIDE AND MULTI SLIDE Maszyny • Doskonałe Wynagrodzenie BMI, INC. 825 SEEGER ROAD DES PLAINES, IL 298-7750

#### ATHLETIC CLUB

Is now hiring Male Locker room Staff, Female housekeeping Staff. Work in a friendly environment. Must possess strong desire to work and advance. Apply in person. Monday-Friday 11 A.M. to 3 P.M.

LAKESHORE CENTRE  
1320 W. Fullerton

#### MAN NEEDED

Housekeeping/Clerk. Room and board plus salary. Must speak English.

#### DIVISION BATH HOUSE

1916 W. Division 384-9671

#### AUTOMECHANIK EXPERIENCED

domestic and foreign cards. Good pay plan. Plus benefits must have own tools.

#### WAYNE BUSSE AUTOMOTIVE

113 E. Prospect Ave. Mt. Prospect, Ill. 253-1634

## ROOFERS

Min. 2yrs. exp. Hot tar roofing NW sub.

#### VAN DOORN ROOFING

Roll. Mdws. 253-8981

#### Doświadczeni Pracownicy

Do instalacji zagruntowanych okien. Muszą mieć "truck" narzędzia i kompletne wyposażenie. Muszą mówić po angielsku. Najwyższe wynagrodzenie za najlepszą, fachową pracę. Proszę telefonować w j. angielskim i prosić Wandę.

Tel. 725-6340

#### BROILER MAN

1 year experience. \$4.50 an hour. 20 to 30 hours a week. Must be able to handle large volume.

649-6601

#### BAKERS PART TIME

Must be experienced in bread, rolls & cakes. Must speak and understand English. Call Jeff after 6 p.m. 792-0630

POTRZEBNI pracownicy do kontraktora z doświadczeniem w pracach remontowych i sidingach. 927-0312.

#### CNC BORING MILL

experienced boring mill operators. Day and night shift. Overtime, good benefits and pay.

#### ACME TOOL CO.

DesPlaines 296-3346

#### CARPENTER

#### WANTED

Must have transportation. Experienced. Own hand tools. Speak some English. Subs. 577-0218

#### EXPERIENCED CAKE BAKER

Needed for new bakery. concept. Must have bench experience. Must speak & understand English. Call Jeff after 6 P.M. 792-0630

### Poszukuje Garażu

POSZUKUJE garażu na 2 auta, w północno — zachodniej dzielnicy. 283-0455 — wieczorem.

### Posiadłość w Polsce

SPRZEDAM kawalerkę w Warszawie. 32 m², 237-3825 po 9 p.m.

### FARMY

MINNESOTA - 120 Mi. N. of Twin Cities Just Off I-35

800 Acre Farm Unbelievable opportunity to own acreage w/home and investment.

By Owner 240 tillable, 240 pastured, 320 undeveloped, includes mod. 3 BR home. Kit, living room, dining, bath, full bsmt. New shingles, well, gas & wood furnace. 3 pole barns.

Bonus Gold, Uranium & Oil Rights Gold mine within 6 mi.-core tested for uranium. Oil potential under Lake Superior 50 mi. away. Owners of land in area have signed leasing rights w/mining co's from Colorado. Only \$300.00 per acre for everything. Contact owner Don Lehmann Rt. 1 Hillman MN 56338 612/277-3702

### Domy Poza Chicago

#### AUSTIN, TEXAS

12 + acres Zoned General Retail. All utilities available. N. Lamar location.

—High traffic—

(512) 473-2797

### Domy

#### ST. TURIBIUS

Lovely, 4 bedroom, brick home choice West Lawn location, near church and school. Full improved basement. 2 car garage. Asking \$72,500. Call Anne or Chuck Zickus. RE/MAX S.W. 974-1110

Creative Real Estate Financing If you're serious about achieving your financial goals Phone 525-0415 Today For information about the last Real Estate Seminar You'll ever need 525-0415

#### ATTENTION INVESTORS

Buy income producing Apt. Bldgs. Little or no money down. Up to 100% financing. Call: THE CITYWIDE GROUP 794-0739

#### EXCELLENT INVESTMENT PROPERTIES WITH POSITIVE CASH FLOW

10 Units	\$299,000
18 Units	\$319,000
24 Units	\$550,000
42 Units	\$799,000
48 Units	\$1,100,000
109 Units	\$2,200,000
25,000 sq. ft. off.	\$875,000
4 Stores	\$299,000

Open Sat. 9 a.m. BERNARD BAJORAS, COHEN & ASSOCIATES (312) 771-8565

### Do Wynajęcia

#### 5031 W. BERTEAU

4 pokoje, 2 sypialnie, lokator ogrzewa. Urządzenia \$290. 3-cie piętro. 583-8621 lub 281-5556

Proszę dzwonić w jez. angielskim.

#### UKRAINIAN VILLAGE

Avail Now. 2 bdrm apt. wall to wall crpt. in bdrm. & liv. rm., all new kit. & ba. Ceiling fan \$325 plus heat. Avail Dec. 1st: 1 bdrm. plus den, all new kit. & ba. rm. Ceiling fan \$290 plus heat. 822-4987 Daytime — 281-9214 Evening

#### NIEUMEBLOWANE MIESZKANIE DO WYNAJĘCIA

Bliisko Pulaski-Irving Park. 1 i 2 sypialnie. Świeżo odnowione. Pralnia w budynku. Wszystkie mieszkania posiadają wyposażenie. Czyszn. \$400-\$450 miesięcznie. Ogrzewanie włączone. Bez dzieci i zwierząt.

Tel. 278-2790 w j. ang.

#### LADNE—CZYSTE—CICHE

1 i 2 sypialniowe mieszkanie. Urządzenia i ogrzewanie wkalkulowane w cenę czynszu. Wymagane referencje.

HOBBES & GRUBB 989-1000 Proszę Telefonować w Jez. Ang.

#### DO WYNAJĘCIA

3 sypialniowy murowany dom z garażem. Dla milij rodziny. Dzieci mile widziane. Przepiękna północno-zachodnia okolica, \$650 miesięcznie. Wymagany depozyt assekuracyjny. Lokator opłaca świadczenia. 453-1574

MIESZKANIE do wynajęcia dla pań lub panów. 2459 N. Pulaski.

4 pokoje, 1 sypialnia Odnowione. \$325. miesięcznie 4707 W. Dickens Ave. Dzwonić do Marii 889-0057

#### BARTLETT

For rent, 5,000 sq. ft. bldg. w/1,000 sq. ft. of office space. Depressed dock and 2 overhead doors. 200 amps/240 volt service, \$4. sq. ft. Call 312-697-7210, Mon. thru Fri.: 8 a.m. to 5 p.m.

4900 W. — 3600 N.

4 pokoje — 1 sypialnia. Pierwsze piętro. Świeżo odnowione. Ogrzewane, urządzenia. \$380. Wolimy dorosłych.

Proszę telefonować w jez. ang. 583-8621 albo 281-5556

### Interesy

MILWAUKEE — ADDISON Dobrze prosperującą, pięknie urządzone tawerną oraz 6-pokojowe nowoczesne mieszkanie dla właścicieli. Sprzedający pomoże sfinansować.

PULASKI — BELMONT Tawerna oraz 5-pokojowe mieszkanie dla właścicieli. \$5,000 czystego dochodu miesięcznie. Polska klientela. Sprzedający sfinansuje.

AVERS-DIVERSEY Murowany budynek, 2-sypialniowe mieszkanie dla właściciela oraz mała restauracja. Garaż. Tanio — w \$40-tce!

Proszę dzwonić do: RYSZARD RYCHLICA APPLE REALTY 2921 N. Central Park Ave. 235-4407 lub 267-3067

ODSTĄPIE Body Shop. 227-5427 po godz. 7-ej.

### PIECZARKARNIA

Kompletnie zmechanizowana i zautomatyzowana (Phase II). Duża korzyść. Wymaga ciężkiej pracy. Przyuczmy. Około 4 akry, 2 kompletne domy i 5 "autobuildings." Przystępna cena. Właściciel przechodzi na emeryturę. Steinmetz & Associates (312) 957-3301 w j. ang.

### Rozmaite

## POTRZEBNA OSOBA

### Z Samochodem

w okolicy Diversey i Austin Ave., która pracuje w śródmieściu w Chicago, do dowożenia drugiej osoby do miasta do śródmieścia o godzinie 4.00 po południu, a godz. 1.20 po północy z powrotem. Po więcej informacji telefonować

237-4477

Rozmówcie się po polsku

### Zguby

SKRADZIONO paszport na nazwisko Anna Wójcik 585-3782.

### Usługi

## DENTYSTA NISKIE CENY

Nowoczesny gabinet. Pacjenci prywatni lub ubezpieczeni. Spłaty w ratach. Zdjęcia i przeglądy bezpłatnie. BEZBOLESNE LECZENIE 282-4020

NAPRAWIAM samochody, pomoc drogową. 286-6682.

### Naprawy Lodówek

NAPRAWA lodówek, kuchenek. Gwarancja. 272-2935.

### Naprawa TV

NAPRAWA telewizorów V.C.R., w waszym mieszkaniu. Bezpłatna wycena. Gwarancja. A. Gil. Tel.: 966-5831.

NAPRAWA i sprzedaż VCR i TV. Gwarancja. Inż. Rodecki. 278-4339.

### Malowanie

MALUJEMY tapetujemy. 10 lat doświadczenia. 286-0864.

### Ogrzewanie

NAPRAWA i czyszczenie pieców do ogrzewania, oraz roboty hydrauliczne. 394-9471.

### Kontraktorzy

IMPORTANT MESSAGE TO HOME OWNERS SAVE MONEY — LOW LOW PRICES 40% OFF Alum. Siding, Soffit, Storm Doors, Gutters, New Porches, Fascia, Garages, Roofs CALL NOW! 777-3068 FREE EST. INSURED

### DACHY — FUGOWANIE

### OBICIA ALUMINIOWE

### — RYNNY — BETON —

### OKNA SZTORMOWE

### WSZELKIE PRZERÓBKI

Darmo Kosztorysy — Polska Firma Ubezpieczona i Pod Bondem — 100% Gwarancja

HENRY SEJDAK, Właśc.

H & S HOME

IMPROVEMENT CO.

891-5959 • Domowy: 775-6644

## TO OUR ADVERTISERS

DEADLINE FOR WEEK-END EDITION

IS WEDNESDAY 4 P.M.

MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.

## ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE

Unless Other Terms Are Established With POLISH DAILY ZGODA

## DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOŁ.

## Wszystkie Drobne Kwalifikujące Sie Ogłoszenia Są Płatne z Góry

O ile Nie Posiada Innej Umowy z DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM



## Ald. Evans w Obronie "Testu Lojalności"

Alderman Timothy Evans (4 warda), jeden z głównych politycznych doradców Washingtona stał na obronie kontrowersyjnego "testu lojalności", jakiego mayor domaga się od każdego demokratycznego kandydata w zamian za swoje poparcie.

Jak już wielokrotnie informowano, test ten polega — ogólnie rzecz biorąc — na publicznym potępieniu adlermana Edwarda Vrdolyaka (10 warda), który jest zagorzałym przeciwnikiem mayora i przewodniczącym demokratycznej organizacji partyjnej powiatu Cook.

Zdaniem Washingtona i jego zwolenników, każdy kandydat na jakieś stanowisko lokalne bądź stanowe musi "wybrać" mayora albo Vrdolyaka.

Ald. Evans oświadczył (w audycji radiowej "Dateline: Chicago", nadanej w niedzielę rano na fali WCLR-102 FM), że test lojalności jest istotny dla wszystkich głoszących poza obrębem miasta.

Zdaniem Evansa test lojalności nie jest prostym wyborem pomiędzy Vrdolyakiem a Washingtonem

ale sprawą wyboru "wartości moralnych".

"Pewne różnice nie mogą się 'rozplątać'. Ludzie muszą dokonywać pewnych decyzji, w oparciu o podstawy moralne, bo te decyzje 'pójdą' za nimi gdziekolwiek zgłoszą się ze swymi kandydaturami" — powiedział Evans.

Jednak Evans zastrzegł, że ktoś kto stanie "po stronie" mayora nie ma wcale zagwarantowanej wygranej. Zdaniem niektórych, poparcie Washingtona — lub jego brak — może wcale nie zapewnić tak wielu głosów spoza Chicago.

Alderman nadmieniał, że samo potępienie Vrdolyaka nie zapewnia jeszcze poparcia mayora, ponieważ Washington zbada "raczej treść (wypowiedzi potępiającej) a nie jej formę i wykonanie na 'arenie'".

Evans skrytykował reprezentantkę stanową Carol Moseley Braun (D.-Chicago), która odmówiła potępienia Vrdolyaka, a akcję mayora nazwała "makkartyzm". Będzie się ona ubiegać o stanowisko wicegubernatora i zdaniem Evansa "trudno jej będzie przeskoczyć tę poprzeczkę" bez poparcia mayora.

## Dystrykt Sanitarny Ustalił Nowy System Negocjacji

Okręg Sanitarny Metropolii Chicagowskiej doszedł do niezwykłego porozumienia z 12 związkami zawodowymi pracowników budowlanych reprezentującymi 450 osób zatrudnionych przez agencję w dziale konserwacji.

Trzyletnia umowa upraszcza negocjacje zezwalając Okręgowi na prowadzenie rozmów o kontrakty z wszystkimi 12 związkami jednocześnie zamiast indywidualnych rokowań.

Jak powiedział Nicholas Melas, przewodniczący agencji, podobne rozwiązanie zostało zaproponowane po raz pierwszy na terenie Chicago.

Umowa powyższa nie dotyczy 870 innych pracowników reprezentowanych przez cztery związki zawodowe, z którymi nadal będzie się zawierać umowy indywidualnie.

Nowe porozumienie ma moc

## Aresztowano Podejrzanego o Gwałty

Vincent Thomas (29), który został aresztowany pod zarzutem zgwałcenia 75-letniej mieszkanki Kankakee jest podejrzany o popełnienie podobnych przestępstw względem pięciu innych kobiet w starszym wieku. Thomas został aresztowany w kilka godzin po popełnieniu gwałtu. Lekarze szpitala St. Mary's powiedzieli policji, że poszkodowana kobieta pogryzła i podrapała napastnika. Thomas miał we włosach i na ubraniu odpryski białej farby. Mężczyzna, który zaatakował kobietę, wdarł się do jej domu przez okno, którego rama pomalowana była białą farbą. Ofiara napadu i gwałtu, która posiadała jeszcze jeden dom w Kankakee, zdecydowała się przenieść do nowego odnowionym.

Po porównaniu dowodów zebranych na miejscu dokonania innych gwałtów na starszych kobietach (68-86) prowadzący śledztwo wysunęli hipotezę, że Thomas może być również odpowiedzialny i za te przestępstwa.

Metoda jaką gwałcił dostawał się do domów swoich ofiar jest podobna do sposobu zostosowanego przez Thomasa.

Bezrobotny Thomas mieszka ze swoją matką w niewielkiej odleg-

łości od domu swojej ofiary i miejsca zamieszkania innych poszkodowanych.

Policja jest jednak przekonana, że Thomas nie znał swojej ofiary.

W ostatnim czasie w rejonie Kankakee zwiększyła się gwałtownie liczba przestępstw popełnionych przeciwko starszym ludziom zamieszkającym w tej okolicy.

"Nasza okolica zmieniła się bardzo, przestała być bezpieczna" — powiedziała 102-letnia mieszkanka Kankakee, której 63-letnia córka została zgwałcona we wrześniu br.

Seria gwałtów miała miejsce w okresie od 6 sierpnia do 29 września. Policja zwiększyła liczbę funkcjonariuszy patrolujących okolice. "Wiedzieliśmy, że stanie się coś co pomoże nam zidentyfikować gwałciiciela. Nie chcieliśmy aby więcej kobiet stało się jego ofiarami".

Każda z ofiar została zaskoczona we śnie. Wszystkie zgwałcone mieszkanki samotnie. Napastnik groził im śmiercią gdy próbowały bronić się.

Jeden z policjantów biorących udział w śledztwie powiedział, że jedynym motywem ataków mógł być wiek ofiar. Na pytanie jednej z ofiar — "Dlaczego ja?", napastnik odpowiedział — "Bo jesteś w odpowiednim wieku".



BRUKSELA — Tyle pozostało z samochodu, w którym eksplodowała podłożona przez terrorystów bomba. Wybuch spowodował poważne szkody w pomieszczeniach Banque Brussels Lambert, a także zranienie strażnika bankowego.

(Reuter)

## RTA Przeciwno Podwyżkom Cen Biletów CTA

Przewodniczący zarządu RTA (Regional Transportation Authority), Samuel Skinner oświadczył, iż CTA (Chicago Transit Authority) nie musiałaby dokonywać 10-procentowej podwyżki opłat za przejazd środkami lokomocji miejskiej, gdyby zrobiła 3-procentowe cięcia w swym budżecie.

Skinner powiedział również, iż RTA jest częściowo odpowiedzialna (jako agencja nadrzędna) za różne decyzje CTA, w tym również te dotyczące podwyżek cen biletów, personelu, pracy, a nawet sprzętu.

Natomiast zdaniem prezesa zarządu CTA Michaela Cardilli, Skinner "nie posiada władzy" w zakresie decydowania w takich sprawach. Również inni przedstawiciele zarządu CTA oświadczyli, iż nie dopuszczają do interwencji RTA w wewnętrzne sprawy CTA.

Jak już informowano, CTA zaplanowała 10-procentową podwyżkę opłat za przejazdy, ale nie ustaliła szczegółowo, w jaki sposób ma być ona egzekwowana.

Według Skinnera, 3-procentowa redukcja wydatków CTA mogłaby było uzyskać poprzez zlecenie reparaacji pojazdów CTA firmom prywatnym oraz poprzez wyeliminowanie niektórych na.

Odpowiadając na oświadczenie Skinnera, Cardilli stwierdził, że wydatki agencji zostały już obcięte do minimum, a także iż redukcja musiałaby najprawdopodobniej oznaczać "utrata właściwej konserwacji (pojazdów)".

W myśl prawa stanowego, RTA sprawuje kontrolę nad finansami agencji jej podlegających w tym

## Fałszerstwo w Kasie Pomocy Społecznej

Kasa główna Wydziału Pomocy Społecznej w Illinois przystąpiła do wypełnienia fałszerstwa.

Dowody w tej sprawie zostały uzyskane przy pomocy kamery umieszczonej w biurze wydziału.

Praktyki uprawiane w biurze przy 90th St. i Halsted zostały ujawnione po doniesieniu niezależnego rewidenta księgowego, który odkrył w kasie brak 10,000 dol.

Kamera uchwyciła Johna Badiego w momencie podpisywania przez niego fałszywymi nazwiskami bonów upoważniających do zakupu biletów CTA. Były one potem sprzedawane.

Oskarżony przyznał się do winy i został skazany na 30 miesięcy nadzoru sądowego.

## O Stałą Opłatę Za Wymianę Czeków

Komisarz Rady Apelacyjnej (Podatkowej) powiatu Cook, Patrick Quinn rozpoczął kampanię na rzecz wprowadzenia nowego prawa stanowego, w myśl którego wszyscy odbiorcy czeków zapomogi społecznej, płaciliby za ich wymienianie stałą opłatę w wysokości 75c.

Nowa ustawa pozwoliłaby uniknąć wszystkim, utrzymującym się z zapomóg, nowej podwyżki opłat przy wymianie czeków.

Jak wiadomo, podwyżka ta została niedawno zatwierdzona przez Stanowy Wydział Instytucji Finansowych (Department of Financial Institutions) i będzie obowiązywać od marca 1986 r.

W myśl nowej podwyżki, opłata za wymianę czeków wzrosła z dotychczasowych 1.1% na 1.2% od sumy figurującej na czeku, plus 90c z poprzednich 75c.

również i CTA. Natomiast, normalne, codzienne funkcjonowanie agencji pozostaje pod kontrolą jej zarządu.

Skinner utrzymuje jednak, iż RTA "ma odpowiedzialność" nie dopuścić do "chaosu", takiego, jaki ogarnął CTA w 1983 r. Dodał on, że RTA "zamierza wiedzieć jak CTA wydać pieniądze... i wywierać na nią presję".

Szef RTA powiedział również, że "nie jest wrogiem CTA" i nie istnieje po to, "aby walczyć", dodając, iż inne podrzędne jej agencje komunikacji ("Metra" i "Pace") zostaną również poddane gruntownemu sprawdzeniu ich wydatków.

Również w czwartek, RTA ujawniło treść raportu, który dotyczy niedbalstwa CTA w związku z opróżnianiem pojemników na pieniądze, znajdujących się w autobusach. Stwierdzono, że w procesie przenoszenia pieniędzy z pojemników do sejfów pewna ich część może ginąć, ponieważ CTA nie przedsięwzięło należytych środków ostrożności.

## Szczepienia Przeciw Grypie

Chicagowski Wydział Zdrowia oferuje bezpłatne szczepienia przeciw grypie.

Szczepionkę przeciw "A — Chile", "A — Philippines" i "B — USSR" będzie można otrzymać w około 100 punktach w mieście.

W sprawie godzin i wizyt można telefonować na nr 744-4786.

We wtorek i środę będzie się dokonywać szczepień w godz. od 9 rano do 3 po poł. w Daley Center, 50 W. Washington.

Wicedyrektor Wydziału Zdrowia, Clayton Koher podkreśla, iż szczególnie ważne jest poddanie się szczepieniom przez ludzi starszych i chorych chronicznie, mających problemy z sercem, płucami i lub nerkami.

## Skazany Na 75 Lat Za Popelnienie Morderstwa

Bruce Wilson (22), mieszkaniec południowej dzielnicy miasta został skazany przez sędziego Sądu Karnego, Francis Mahona na karę 75 lat pobytu w więzieniu, za zamordowanie 23-letniego mężczyzny Raula Muguia.

Wilson uzbrojony w broń pałą obrabował swoją ofiarę i w końcu pozbawił ją życia. Wilson zastrzelił Muguia gdy stał on z podniesionymi do góry rękami. Podczas procesu prokuraturę reprezentowali John Farrell i Russ Miller.

## Dezaprobatą Miasta Dla Chicago Tribune

Chicagowska Rada Miejska potępiła jednomyślnie "Chicago Tribune" za domniemane sprawowanie na pracy nowych pracowników w celu zastąpienia strajkujących, odmowę mediacji z udziałem federalnego rozjemcy i niechęć do prowadzenia rozmów w dobrej wierze.

"Chicago Tribune" miała trzykrotnie okazję do zaprezentowania swego stanowiska w Komitecie d/s Dzielnicy, ale nie skorzystała z tej możliwości.

## Zamordowano Kobię

W piątek, w jednym z mieszkań domu czynszowego w południowej części miasta, znaleziono ciało niejakiej Merriam Aughry (1.31).

Jak stwierdzono, 4-letnia córka kobiety przebywała sama z ciałem matki, w zamkniętym mieszkaniu przez trzy dni.

## Osiągnięto Porozumienie o Granicach Pozostałych Ward

W czwartek osiągnięto ostateczne porozumienie w sprawie korekty granic dwóch ostatnich ward miejskich, dając tym samym mniejszościom etnicznych większe szanse w wyborach i sygnalizując możliwe przesunięcia w układzie sił w chicagowskiej Radzie Miejskiej.

Negocjacje w tej sprawie toczyły się do późnych godzin wieczornych. W ich wyniku ustalono nowe granice dla bardziej spornych ward 15 i 18.

Prawnicy obu stron planują przedłożenie ostatecznej mapy ward miasta w sądzie federalnym w piątek.

W związku z powyższym powstało zagadnienie ewentualnych wyborów na aldermanów, reprezentujących nowo powstałe wardy.

Jak podają poinformowane źródła, adwokat bloku większości mający zdecydowaną postawę wobec żądań wyznaczenia wyborów przed r. 87. Mayor Harold Washington i adwokaci reprezentujący mniejszości etniczne wystąpili natomiast z prośbą o ustalenie terminu wyborów już w marcu 86, a więc wkrótce po tym, jak nowe granice ward zostaną zatwierdzone sądownie.

Porozumienie zmieni zasadniczo granice ward 15, 18, 22, 25, 26, 31 i 37, dając czarnym i Latynosom znaczną przewagę.

Ponieważ wszystkie siedem ward reprezentują obecnie aldermani z

bloku większości, specjalne wybory spowodowały z pewnością zmianę na korzyść mayora.

Adwokaci obu stron utrzymują, iż wpływ zmiany granic w wymienionych siedmiu wardach na inne będzie w zasadzie minimalny. Wstępne porozumienie osiągnięte w zeszłym tygodniu nie obejmowało jeszcze ward 15 i 18.

Adwokaci aldermanów, których pozycji zagraża oczekiwana korekta granic, mają zamiar kontynuować swój sprzeciw wobec propozycji.

Przed rozpoczęciem postępowania sądowego w czwartek, mayor H. Washington zwołał konferencję prasową, ażeby zakomunikować osiągnięte porozumienia. Nie podano jednak szczegółowych danych na ten temat.

Obie strony unikają jakichkolwiek przypuszczeń co do ilości ewentualnie wyłonionych nowych aldermanów, którzy staną po stronie mayora.

Jak poinformował radca prawny miasta, Montgomery, administracja miejska będzie domagać się wyznaczenia terminu wcześniejszych wyborów.

Zdaniem mayora Washingtona, zmiana granic ward będzie miała "rewolucyjne" znaczenie, dając po raz pierwszy mniejszościom etnicznym pełne prawo głosu według własnego przekonania.

## AMA Uważa Sacharynę Za Bezpieczną

Z raportu opublikowanego przez "Journal of the American Medical Association" wynika, że sacharyna jest bezpieczna dla zdrowia człowieka.

"Dostępne dowody wskazują na to, że sacharyna... nie jest związana ze wzrostem ryzyka zachorowania na raka pęcherza" — stwierdza fragment raportu, w którym zebrano wyniki, najświeższych dostępnych badań na temat oddziaływania sacharyny.

Artykuł został podsumowany wnioskiem, iż rak pęcherza, którego "nabawiły się" szczury karmione dużymi dawkami sacharyny wydaje się być kombinacją gatunku (zwierzęcia) oraz specyfiki organu (pęcherz) dla którego to związku brak jest wyjaśnienia.

Ponieważ w dalszym ciągu nie jest znana istota związku pomiędzy rakiem pęcherza u szczurów a karmieniem ich sacharyną, lekarze-naukowcy radzą, być ostrożnym w przypadku "spożywania sacharyny przez małe dzieci i kobiety ciężarne".

Omawiany tu raport został sporządzony dużo wcześniej — bo w

czerwcu — ale AMA (American Medical Association) wstrzymywało się z jego publikacją aż do ukończenia analizy raportu przez inną niezależną, grupę naukowców. Raport ten jest oficjalnym orzeczeniem AMA w sprawie spożywania sacharyny.

Federalna agencja FDA (Food and Drug Administration) wprowadziła ograniczenia na stosowanie i spożywanie sacharyny w 1977 r. i od tego też czasu Kongres Stanów Zjednoczonych systematycznie przedłużał ów zakaz. Ważność obecnego zakazu wygasa w maju, 1987 r. Jego kolejnemu przedłużeniu nie przeciwstawia się jednak FDA.

Raport AMA został z entuzjazmem przyjęty przez grupę Calorie Control Council (CCC), która zrzesza wytwórców i użytkowników sztucznych "słodzików", takich właśnie jak sacharyna czy aspartame (znany jako "Nutra-Sweet"). CCC jest zadowolona, iż wielomilionowa grupa konsumentów będzie mogła spożywać produkty z dodatkiem sacharyny, nie obawiając się negatywnych konsekwencji.

## Porwany Detektyw Oskarżony o Wyłudzenie \$13 Tys.

Prywatny detektyw, oskarżony o wyłudzenie na swojej umysłowo chorej klientki, którą przetrzymywał w zamknięciu, ponad 13 tys. dol., został usunięty ze stanowiska członka stanowej rady, decydującej o przyznawaniu licencji prywatnym agentom.

Oskarżony Larry E. Ellis otrzymał oficjalne zawiadomienie o zawieszeniu go w prawach członka Private Detective and Private Security Board do czasu wyjaśnienia sprawy stawianych mu zarzutów.

Ponadto szef departamentu wydającego licencje uprawniające do wykonywania zawodu (Department of Registration and Education) Gary Clayton wystąpił o pozbawienie Ellis-a uprawnień detektywa.

Larry Ellis jest właścicielem agencji detektywistycznej Regional Investigator Inc., w Lincoln. Ellis został członkiem rady decydującej o przyznawaniu licencji w maju bieżącego roku.

Zgodnie z aktem oskarżenia do Ellis-a zgłosiła się 49-letnia kobieta "cierpiąca najwyraźniej na zaburzenia umysłowe". Kobieta ta twierdziła np., że ktoś planuje zgładzić ją "przy pomocy pola magnetycznego". Poprosiła ona Ellis-a o pomoc w rozwiązaniu kłopotów związanych ze sprawą rozwodu.

Ellis zaprowadził ją do biura kontrolera stanowego, gdzie podpisał ona dokument o zmianie adresu, na jaki mają być wysyłane czeki z jej emerytury.

Od tej chwili przesyłane były one do skrytki pocztowej należącej do detektywa.

W ten sposób Ellis wszedł w posiadanie sumy \$16 tys. Kobieta została przez niego uwięziona w domu na kółkach. Ellis zmuszał ją do podpisywania czeków.

Adwokat kobiety twierdzi, że detektyw Ellis zarabiał \$13 tys., \$3 tys. wydał na zapłacenie rachunków swojej "klientki".

W kilka dni po podpisaniu przez nią czeków Ellis odwiózł kobietę do szpitala psychiatrycznego znajdującego się w okolicy Springfield.

Ellis ma złożyć zeznania przed specjalną komisją w dniu 15 listopada. Komisja ustali datę oficjalnego przesłuchania oskarżonego.

## Podwyżka Cen Benzyny

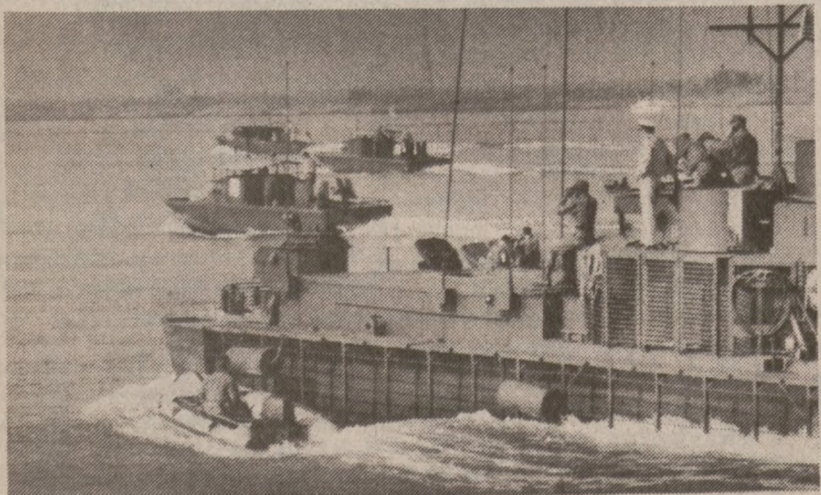
W ciągu ostatnich tygodni wzrosty ceny benzyny w Illinois i północnej części stanu Indiana. Jest to zgodnie z ankietą przeprowadzaną przez AAA — Chicago Motor Club, pierwsza od roku 1981, podwyżka przeprowadzona jesienią.

W porównaniu z ubiegłym miesiącem średnia cena galona benzyny jest wyższa o 1 cent. Zazwyczaj jesienią ceny benzyny "spadają." Ich cena jest zazwyczaj najniższa zimą. Lecz w bieżącym roku ponad 52% sprzedawców benzyny zdecydowało się na podniesienie cen. Natomiast jedna czwarta obniżyła je nieznacznie.

## LOTTO

W sobotnim ciągnięciu Loterii Stanowej w grze "Lotto" padły następujące numery:

04; 14; 16; 29; 37; 41



CROCKETT, CAL — Wiele wysiłków kosztowało "przekonanie" wieloryba nazwanego imieniem Humphrey, że zdrowiej i pożyteczniej dlań będzie wrócić na Ocean. Na zdjęciu: flotyła statków i motorówek podąża za kierującym się ku Pacyfikowi Humphreym. Wieloryb płynie z szybkością 3 węzłów (5.5 km na godz.).